

ΧΡΙΣΤΟΣ ΑΝΕΣΤΗ

ΣΚΗΨΕΙΣ

Εἶνε ἡ Μεγάλη Ἑβδομάς, ἡ Ἑβδομάς τῶν Παθῶν τοῦ Θεανθρώπου καὶ τῆς ἐκ νεκρῶν Ἀναστάσεως Αὐτοῦ.

Αἱ ἡμέραι αὗται εἶνε κατ' ἐξοχὴν ἡ καταλλήλος ἐποχὴ διὰ νὰ προστρέξωμεν εἰς τὸ βάθος τῶν συνειδησέων μας, διὰ νὰ ἐξετάσωμεν ὀλίγον τὰς ἀμαρτίας μας καὶ διὰ δημοσίας οὕτως εἰπεῖν ἐξομολογήσεως συντελέσωμεν εἰς τὴν θείαν κακῶς ἐχόντων πραγμάτων τοῦ τόπου μας. Ἡ ἐξομολόγησις ἄλλως τε ἐγένετο κατὰ τοὺς πρώτους καὶ ἄγνους τοῦ Χριστιανισμοῦ χρόνους δημοσία καὶ εἰς ἐπήκοον πάντων.

Εἶνε ἡ ἑβδομάς κατὰ τὴν ὁποίαν εἰς τοὺς πόδας τοῦ Ἐσταυρωμένου θ' ἀποτίσωσι τὸν φόρον τῶν δακρύων — ἴστω καὶ ἂν εἶνε ἐσωτερικὰ ταῦτα — καὶ Αὐτοκράτορες καὶ Βασιλεῖς καὶ ὄχλοι, καὶ πᾶσαι αἱ τάξεις ἀπειραριθμῶν πιστῶν — καθὼς λέγει εἰς τῶν νεωτέρων ἑλλήνων ἱεροκηρύκων.

Ἀλλὰ δὲν πρόκειται νὰ λάβωμεν σήμερον μέρος ἱεροκήρυκος ἢ θεολόγου ἢ φιλοσόφου διὰ νὰ καταδείξωμεν τὴν ἠθικὴν σημασίαν τῆς ὁποίας ἐνέχει ἡ ἱστορία τῆς ἑβδομάδος ταύτης — τὸ δράμα τοῦ Γολγοθᾶ καὶ ὁ θρίαμβος τῆς Ἀναστάσεως, — ἢ τὴν ὑπεροχὴν καὶ τὸ μεγαλεῖον τοῦ Χριστιανισμοῦ.

Κυριευόμεθα ὁμῶς ὑπὸ ἀπεριγράπτου λύπης συναισθανόμενοι, ὅτι, ἐὰν ἡ πίστις πρόκειται νὰ χρησιμεύῃ πρὸς τὸν πραγματικὸν σκοπὸν τῆς — διὰ νὰ μᾶς πλησιάσῃ περισσότερο πρὸς τὴν τελειότητα τοῦ Δημιουργοῦ — ἐὰν αὕτη πρόκειται νὰ γίνῃ ὁ διασητικὸς ὀφθαλμὸς διὰ τοῦ ὁποίου θὰ εἰσδῶτῃ ἡ ἀνθρωπίνη συνειδησις καὶ θ' ἀποκαλύψῃ τὰ θαύματα τῆς Ἱερᾶς Πολεως. Ἐὰν θὰ χρησιμεύσῃ ἕνα δῶτη πτερά εἰς τὴν ψυχὴν διὰ νὰ μᾶς ὑψώσῃ ὑπεράνω τῶν πόνων τῆς ζωῆς. Ἐὰν ταῦτα τῷ ὅτι ἔχει ἡ πίστις ὡς σκοπὸν, τότε πρέπει ν' ἀναγνωρίσωμεν ὅτι δυστυχῶς μᾶς λείπουν τὰ ὄργανα ἐκεῖνα διὰ τῶν ὁποίων θὰ ἡδυνάμεθα ν' ἀποκτήσωμεν τὰ τόσον ἀτιμῶτα ἀγαθὰ — διὰ τῶν ὁποίων θὰ ἐπραγματοῦτο εἰς τοιοῦτος ὑπερηθικὸς καὶ ὑπερτέλειος σκοπός.

Καὶ αὐθιγόμεθα τὴν λύπην ταύτην

τόσον περισσότερο καθόσον ἡ Κύπρος εἶνε ἡ χώρα — δυνάμεθα νὰ εἰπώμεν — ἐπὶ τῆς ὁποίας σχεδὸν πρῶτον ἐδιδάχθησαν αἱ σωτήριαι καὶ τελείως ἱκανοποιητικαὶ διὰ τὴν ψυχὴν ἀρχαὶ τοῦ Χριστιανισμοῦ.

Σήμερον ἡ Ἀποστολικὴ Ἐκκλησία τῆς Κύπρου στερεῖται ἱερατικῆς σχολῆς, στερεῖται πεπαιδευμένου κλήρου, στερεῖται τῶν ὁργάνων διὰ τῶν ὁποίων ἡ Πίστις στηρίζεται καὶ ἐπιτελεῖ τὸν εἰρημὲνον προορισμὸν τῆς.

Ἡ ἐσωτερικὴ δὲ κατάστασις τῆς Κυπριακῆς Ἐκκλησίας εἶνε τοιαύτη ὥστε νὰ πλησιάζῃ αὐτὴν τὴν ἀναρχίαν ἢ τὸ ἀντιθετὸν ἄκρον, τὴν πολυαρχίαν. Στερούμεθα Ἐκκλησιαστικῆς ἀκόμῃ Κεφαλῆς ἀπὸ ἐξ ὁλοκλήρων ἐτῶν. Καὶ ἐνῶ μετὰ τούτης ὑπερηφάνως λέγομεν ὅτι ἡ Ἐκκλησία μας εἶνε Ἀποστολικὴ καὶ Αὐτοκέφαλος, δεικνύομεν διὰ τῶν ἔργων μας, ὅτι δὲν γνωρίζομεν νὰ σιδηθῶμεν καὶ νὰ διατηρήσωμεν τὸ δώρημα τὸ ὁποῖον ἐκλήροισεν ἀπὸ τῶν χειρῶν σχεδὸν αὐτοῦ τοῦ Χριστοῦ.

Ἄν ὑπάρχουν στιγμαί, κατὰ τὰς ὁποίας αὐθιγόμεθα ἀνιχνεύομεν πρὸς τα παραδείγματα τοῦ Θεανθρώπου, αἱ στιγμαὶ αὗται εἶνε αἱ παρούσαι.

Δὲν θέλομεν νὰ ἐπικταθῶμεν παρὰ πολὺ ἐπὶ τοῦ λεπτοῦ τούτου ζητήματος. Ἀλλὰ μὴ κυρίως σκέψις πιέζει τὸν νοῦν κατὰ τὰς ἀγίας ταύτας ἡμέρας. Ἡ σκέψις: Πότε θὰ εὐρεθῇ μετὰ μᾶς ὁ ποιμὴν ὅστις θὰ θυσιασθῇ ὑπὲρ τοῦ ποιμνίου του;

Εἶνε πλέον καιρὸς νὰ εὐρεθῇ τοιοῦτος. Τοῦτο ἀπαιτεῖ ἡ συνειδησις τοῦ λαοῦ. Τοῦτο ἀπαιτοῦν αἱ ἀνάγκαι τῆς Ἐκκλησίας καὶ τῆς Θρησκείας. Αὐτὸ θέλει παρ' ἡμῶν ἡ περίλυπος καὶ τάλαιπωρηνμένη Πατρίς μας.

Πότε θὰ προέλθῃ μετὰ μᾶς ὁ ποιμὴν ἀρχὴς ἐκεῖνος, ὅστις ν' ἀνακράξῃ ὡς ὁ Ἀπόστολος ὁ ἰσχυρὸς τῆς Ἐκκλησίας μας:

Δεῖ ἡμᾶς περὶ τῶν ἐνεστῶτων ἐπὶ πολὺ ἐρευνῶντας ἐκζητεῖν τὰ δυνάμενα ἡμῶς σώσειν. Φύγωμεν οὖν τελείως ἀπὸ πάντων τῶν ἔργων τῆς ἀνομίας καὶ μισήσωμεν τὴν πλάνην τοῦ νῦν καιροῦ, ἵνα εἰς τὸν μέλλοντα ἀγαπηθῶμεν!

Ἦτοι: Ὀφειλόμεν καθ' ὅλα παρὰ

πολὺ νὰ ἐξετάζωμεν τὴν σημερινὴν κατάστασί. μας, καὶ μετ' ἐπιμονῆς νὰ ζητῶμεν νὰ εὕρωμεν τὰ μέτρα τὰ ὁποῖα ἡμποροῦν νὰ μᾶς σώσουν. Τελείως ἄρα ἂς ἀποφύγομεν κάθε πρᾶξιν ἀνομον, μήπως ὑποστῶμεν τὰ ἀποτελέσματα τῆς ἀνομίας. Καὶ ἂς μισήσωμεν τὰς σημερινὰς πλάνας, διὰ νὰ ἀγαπηθῶμεν ἀπὸ τὰς μελλούσας γενεάς!

ΠΑΣΧΑΛΙΝΟΝ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

Η ΑΙΘΕΡΙΑ

Ἐν ἀπὸ τὰ πλέον ἐνδιαφέροντα πράγματα τοῦ ἐοικέντος τελευταῖως εἶνε τὸ «Ταξίδι τῆς Αἰθερίας εἰς τοὺς Ἀγίους Τόπους». Τὸ ταξίδι αὐτὸ δὲν εἶνε φανταστικόν, οὔτε πλαστόν.

Πολλοὶ ταξιδεύουσιν καὶ πηγαινουσιν εἰς τοὺς Ἀγίους Τόπους. Σήμερον μάλιστα ὅτε τὰ μίστα τῆς συγκοινωνίας ἐξεμνησθάν τὰς ἀποστάσεις δὲν εἶνε τίποτε κόπος ἢ μετάδασις μέχρι Ἱεροσολύμων.

Ἡ ἑταιρεία Κούα ἄλλως τε ἀναλαμβάνει νὰ μεταφέρει ὀλίκλητα καραβίνια περιηγητῶν καὶ προσκυνητῶν μέχρι Σινᾶ καὶ Γαλιλαίας, ὅχι μόνον ἐπὶ τὴν Δ. Εὐρώπην ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τὸν Νέον Κόσμον.

§

Ἡ Αἰθερία ἀνήκει εἰς τὸν Δ' αἰῶνα μ. Χ. Τὸ ὄνομα τῆς ἦλθεν εἰς τὴν φῶς ἀπὸ χειρογράφου τι, ἀνακαλυφθέντος εἰς Τουσκάνην τῷ 1884. ἀρρηγόμενον δὲ ταξιδεῖν ὅπερ ἡ γυνὴ αὐτὴ κάμνει εἰς τὸ ὄρος τοῦ Σινᾶ καὶ τὴν Παλαιστίνην.

Ἡ ἡρώς μας ἦτο τέκνον τῆς Ἰσπανίας, καὶ ἐταξιδεύουσα καθ' ἡν ἐποχὴν οἱ κίβδονοι δὲ τὸν περιηγητὴν ἦσαν μεγάλοι — ὅτε οἱ Γοτθοὶ ἐκαμον ἐπιδρομαὶ εἰς τὴν Θράκην, καθ' ἃς εἶχον καύσῃ τὸν Αὐτοκράτορα Οὐάλεντα ἐντὶς καλύβης ὅπου εἶχεν εὐρὴν ἱστυλόν, καὶ ἐπὶ ὀδῶκα μῆνας ἑλληλάτουν τὰς περίεξ ἐπιρρίχας τοῦ Κράτους. Ὅτε ἡ ἀρχαία Γαλιλαία ἐπαρᾶττετο ὑπὸ βερβέρων φυλῶν. Τίλος ὅτε τὸ Αὐτοκράτορα κράτος εὐρίσκετο εἰς τὴν φάσιν τῆς ἀποσυνθέσεως του. Καὶ οἱ ὄλων τῶν ταρχωδῶν τούτων χωρῶν ἡ Αἰθερία ὤρειλε νὰ εἰλθῃ.

§

Ἀλλὰ τίς ἦτο ἡ ἀξιοσημείωτος αὕτη γυνή; Ὑπῆρχε κατ' ἀρχάς πολὺ μυστήριον περὶ τὸ ὄνομα τῆς. Ὁ συγγραφεὺς περ' οὗ ἀνελὼν τὰς πληροφορίες ταύτας λέγει, ὅτι κατ' ἀρχάς ἐπιστεύετο ὅτι ἦτο θυγάτηρ Θεοδοσίου τοῦ Μεγάλου· ἀλλ' ἡ εἰκασία αὕτη ἐκπεφθεμένη καὶ τινες ἄλλαι, μέχρι οὗ τέλος ἀπεδείχθη τριτώνως, ὅτι συγγραφεὺς τοῦ περιεργου χειρογράφου εἶνε ἡ Αἰθερία, καλοῦρα ἰσπανίς, ἥτις ἐκ τῆς ἀ-

φαναίας εμφανίζεται εὐτω ὡς συγγραφεὺς ἔργου μεγίστης σπουδαιότητος.

Κατὰ τὸν Ζ' αἰῶνα παρουσιάζετο ὑπὸ τῶν μοναχῶν τῆς πατρίδος τῆς ὡς ἡρωϊκῆς μάρτης, ἀτιμιτωπίστεα τοὺς κινδύνους μακρινοῦ ταξιδίου ἵνα ἐπισκεφθῇ τὰ ἱερὰ τοπία, ἵνα ἀνακαλύψῃ τὰ πατήματα τῶν Ἀποστόλων καὶ Πατριαρχῶν.

2

Πρὶν μεταβῆ εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα ἐπισκεπτάται τὸ ὄρος Σινᾶ. Τὸ ἀνέρχεται περὶ, λιμώττουσα σχεδὸν ἕνεκα τῆς τηρουμένης νηστείας, ἔχουσα ὡς ἡμερσίαν τρεπὴν ὀλίγα μόνον ὀπωρικά.

Χωρὶς ν' ἀναπαυθῇ, κατέρχεται τοῦ ὄρους, ἐξακολουθεῖ τὸς ἐπισκεψαί τις εἰς ἄλλα ἱερὰ μέρη, μολὶς ὀλίγα ὥρας ἀναπαυομένη καὶ ἀπὸ τῆς χαρᾶς ἐπαναλαμβάνουσα τὴν ὁδοπορίαν, ἐν ἡμέραις καθ' ἃς τὰ μέρη ἐκεῖνα ἦσαν τὸ ἔρμαϊον τῶν Σαρακηνῶν, ὑφ' ὧν ὅλοι οἱ μοναχοὶ τῶν περιχώρων εἶχον σφαγῇ.

Τῶν ἀξιοσημειώτων δὲ τοῦ ταξιδίου τῆς χαρακτηριστικῶν εἶνε καὶ τὸ ἐξῆς, ὅπερ ἀφῆνομεν τὴν ἰδίαν ἐν διηγηθῇ:

«Ἦτο συνθήειά μας, ὅταν ἐπληθιάζαμεν εἰς μέρος μνημονευόμενον ὑπὸ τῶν Γραφῶν πρῶτον νὰ κάμνωμεν προσευχὴν, δευτέρον ν' ἀναγινώσκωμεν ἐκ τῆς Γραφῆς, καὶ τρίτον νὰ ψάλλωμεν ὕμνους.»

Με ὕμνους ἐγίνετο ἐκτὴ καὶ ὑπὸ τῶν μοναχῶν, τοιαύτης ὑποσχέσεως ὀφειλομένης ὡς εἰς τὴν περιωπὴν τῆς οἰκογενείας τῆς.

2

Ἀς τὴν ἀκολουθήσωμεν ἤδη εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα...

Ἡ Χριστιανικὴ Τίεα εἶχε πλεονεξία κυριεύσῃ τὴν Ἱερὰν Πόλιν, καὶ εἰς τὴν θείαν ναὸν τῆς εἰδωλωλατρίας εἶχον ἀνεγείρηται τοῦ Χριστοῦ. Ὁ Μ. Κωνσταντῖνος καὶ ἡ ἁγία Ἑλένη εἶχον ἀνεγείρη περικαλοὺς ναοὺς, εἰς τῶν ἱερῶν κατὰ τὸν Εὐαγγέλιον παρουσίαζε θέαμα θαυμάσιας ὡριότητος, τῆς ὁροφῆς τοῦ οὐρανοῦ καλυμμένης ἐκ χρυσοῦ, ὥστε ὅλον τὸ ἱερωτικὸν ν' ἐστράπτῃ ἐκ τῆς ἀντανταλάσεως.

Κατὰ τὴν λειτουργίαν τῆς Μ. Πεντηκοστῆς δεικνύεται εἰς τὴν Αἰθερίαν ὁ Σταυρὸς τοῦ Σωτῆρος, ὃν εἶχαν ἀνεύρη ἡ ἁγία Ἑλένη.

Τὸ χειρόγραφον μᾶς εἶδει καὶ περιγραφὴν τῶν προαστείων τῆς Ἱερᾶς Πόλεως. Ἐν Βηθλαὴμ ἡ ἁγία Ἑλένη εἶχον ἀνεγείρη ἐπὶ τοῦ Σπηλαίου τῆς Γεννήσεως κομψὸν ναόν, τὸν ὅποιον ὁ Κωνσταντῖνος εἶχε ἀποστείλῃ βασιλικώτατα εἰς μνήμην τῆς μητρὸς τοῦ. Ἐπὶ τοῦ ὄρους τῶν Ἑλαιῶν ἡ ἁγία Ἑλένη κτίει ναόν, κληθέντα Ἑλαιῶνα, εἰς τὸ σημεῖον ἀκριβῶς ὅπου ὁ Κύριος ὀλίγας ἡμέρας πρὸ τοῦ Πάθους ἀπηύθυνε τὰς ἐμαλίας τοῦ πρὸς τοὺς μαθητὰς τοῦ.

2

Δὲν θὰ ἐνδιατρίψω εἰς ὅλας τὰς λεπτομερείας τοῦ χειρογράφου διότι εἶνε πολὺ ἐκτετατόν. Θέλωμεν εἶνε ἡ λεπτομερὴς περιγραφή τῶν ἱερῶν τελετῶν ἐν Ἱεροσολύμοις κατὰ τοὺς χρόνους ἐκεῖνους. Ἡ λειτουργία, καὶ ἐν γένει ὅλαι αἱ τελεταὶ ἐγίνοντο εἰς τὴν ἐλληνικὴν γλῶσσαν. Ἐπειδὴ ὅμως ἦσαν καὶ πιστοὶ ἀνήκοντες εἰς ἄλλας ἐθνικότητας, ἡ Αἰθερία μᾶς λέγει ὅτι συγχρόνως μεταφράζοντο. «Ἐπὶ τῆς, λέγει, ἀθροῦς ἐρμηνεύων εἰς τὴν Συριακὴν ἵνα καὶ ὁ λαὸς διδάσκειται.» Καὶ δι' ἐκεῖνους οἵτινες δὲ ἀγνώριζον οὕτω τὴν ἐλληνικὴν οὕτω τὴν συριακὴν ἢ μετὰφρασὶς ἐγίνετο εἰς τὴν λατινικὴν.

2

Ἐκείτης λειτουργίας τῆς Μ. Ἑβδομάδος μέχρι τῆς Κυριακῆς τοῦ Πάσχα ἡ Αἰ-

θερία μᾶς εἶδει ὡραίαις περιγραφάς, τῶν ὁρίων τεμάρχια τινὰ εἶνε λίαν συγκινητικὰ, καὶ εἰς ταῦτα αἰσθάνεται τις ὅλον τὸ ἄρωμα τοῦ θρησκευτικοῦ ζήλου τῆς ἐποχῆς ἐκεῖνης. Ὡς παράδειγμα παροθέτω τὴν τελετὴν τῆς Ἀναστάσεως, ἀφῆνων τὴν ἡρωϊκὰ νὰ διηγηθῇ:

«Πρὶν κρᾶξῃ ὁ πατεῖνός ὅλον τὸ πλῆθος συναθροίζεται εἰς τὴν ἐκκλησίαν. Πολλοὶ ὁμῶς, φοβούμενοι μὴ ἐνθάδε σπένοντες τὸν πατεῖνόν, πηγαίνουν πρὸς τῆς ὥρας. Καὶ ψάλλουν ὕμνους καὶ ἀντίφωνα. Ὅταν δὲ κρᾶξῃ ὁ πρῶτος πατεῖνός, ὁ Ἐπίσκοπος κατέρχεται, εἰσέρχεται εἰς τὸν Ναόν τῆς Ἀναστάσεως, οὕτως ἀνοίγονται εἰς αἱ θύραι, ἀφῆνουσαι ἐλευθερίαν τὴν διέδον εἰς τὰ πλῆθη. Τότε ἀναρίθμητα φῶτα λάμπουν. Καὶ ἀφοῦ εἰσέλθῃ ὁ λαός, εἰς τῶν ἱερῶν λέγει ἐνα ψαλμόν, εἰς τὸν ὅποιον ὅλοι ἀπαντοῦν. Κατόπιν γίνεται προσευχή. Ἐπαναλαμβάνονται δὲ τοῦτο τρίς. Ὁ Ναός τῆς Ἀναστάσεως ὅλος ἀποπνέει μύρα. Κατόπιν ὁ Ἐπίσκοπος μετὰ τὸ Εὐαγγέλιον ἀνὰ χεῖρας πλησιάζει εἰς τὴν θύραν καὶ ὁ ἴδιος ἀναγινώσκει τὴν ἱστορίαν τῆς ἀναστάσεως τοῦ Κυρίου. Καὶ ἐνῷ ἀναγινώσκει γίνεται τόσος θόρυβος καὶ κοπιτοὶ τοῦ λαοῦ ὥστε καὶ ὁ πλέον σκληρόκαρδος ἄνθρωπος νὰ κινῆται εἰς δάκρυα, ἀναλογιζόμενος πῶς αἰνὰ ὁ Χριστὸς ἐπαθεν ὑπὲρ ἡμῶν...»

2

Παραπέμπω τὸν ἀναγνώστην εἰς τὸ καίμενον διὰ περισσοτέρας λεπτομερείας. Ἀρραδιάζονται ὅλα ἐκεῖ μὲ φωτογραφικὴν ἀλήθειαν, καὶ τὸ ἐν λόγῳ χειρόγραφον θ' ἀποτελῇ πάντοτε σπουδαῖον ἀνάγνωσμα διὰ τοὺς καταγινόμενους εἰς τὰ ἐκκλησιαστικὰ καὶ διὰ τοὺς θέλοντας νὰ κάμνωσι συγκριτικὸς μελέτης. Διὰ τὰς ἡμέρας δὲ ταύτας δὲ πιστεῖω νὰ ὑπάρχουν πολλὰ τοιαῦτα ἐκχυστικά καὶ διδακτικά ἀναγνώσματα.

Μ. Σ.

Ἡ ΕΒΔΟΜΑΣ

ΑΝΟΙΞΙΑΤΙΚΑ ΜΥΡΑ.

—Δὲν διελύθησεν ἀκόμη ἡ πάγοι ἀλλὰ τὸ ἔαρ ὑποφύσκει, θὰ ἴδωμεν τὸ Ἀπρίλιον εἰς μίαν βορεινὴν χώραν. Καὶ ἡμεῖς λέγομεν ὅτι δὲν ἐπυσε ἀκόμη τὸ λεπτὸν λεπτὸν κρῖν ἀλλὰ τὸ ἔαρ ἤλθε πάλιν.

Οἱ κηποί μας ὅλοι εἶνε καταπράσινοι, ἀλλ' ἡ μεγαλειτέρα μαγεία εἶνε αἱ ποτακαλλεῖς, νερντζεῖς καὶ λεμονιές, τῶν ὁποίων τὰ ἄνθη κάμνουν τὴν Λευκωσίαν νὰ εὐωδιάζῃ ὡς καλλωπιστήριον κομψῆς κυρίας!

Δροσερώτατος καὶ ζωογόνοτος καὶ μὲ θερμοκρασίαν 18—20. Καὶ οἱ ἐπισκεπταί μας κατὰ τοὺς ἡμέρας θὰ παράτουν ὀλίγας ἡμέρας πολὺ ἐπιθυμητῆς ἐξοχῆς.

ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΙΣ

ΔΗΛΩΣΙΣ ΕΠΑΡΚΕΙΑΣ

Κύριε Συντάκτη.

Τὸν κύριον, ὅστις εἰς τὸ ἄρθρον ἡμῶν περὶ Κλασσικῆς Παιδείσεως ἀνδρὶκὸν μὲν νόημα οὐδὲν ἀντέταξε, μόνον δὲ λειδορίας συνέρραφεν ἀγενναῖς καὶ ἀκόσμοις ἐπιεικτικῶν ἅμα πτωχείαν ἀντιλήψεως αὐτῆς τῆς μητρικῆς γλώσσης, συγχάριζα διὰ τὰ ἀξιώλογα ταῦτα προτερήματα.

Ἐν Λευκωσίᾳ, τῇ 13ῃ Ἀπριλίου, 1904.

Χ. Ν. ΔΡΑΚΟΝΤΙΑΔΗΣ.

ΚΡΗΤΕΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΟΙ

Κατὰ τὰς τελευταίας ἡμέρας ἐτηλεγραφήθη εἰς ἀγγλικὰς ἐφημερίδας ὑπὸ τῶν ἀνταποκριτῶν αὐτῶν ἐκ Χανίων ὅτι τὸ πλείστον τῶν κατείκων εἶνε ἐυσχεστῆμενοι κατὰ τῆς συνηωμένης κυριαρχίας τῶν διαφόρων Δυνάμεων, θέλουν δὲ μόνον τὴν Βρετανικὴν τριαύτην!

Οἱ ἀνταποκριταὶ φέρουσιν καὶ ὡς παράδειγμα τῆς ἐπιθυμίας ταύτης τῶν Κρητῶν τὸ ὅτι κατὰ τὴν πρόσφατον διαμονὴν ἀγγλικῶν στόλου εἰς τὸν Κόλπον τῆς Σούδας οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ εἰςκοιτῆθσαν νὰ μὴ ἀναρριχῶνται εἰς τοὺς περίξ τῶν Χανίων λόφους καθόσον πιθανόν νὰ πυροβοληθῶσιν ἐκλαμβανόμενοι ὡς πρόσωπα ἄλλων ἐθνικοτήτων, τῶν ὁποίων τὰ πλεῖστα ἦσαν ὡσαύτως εἰς τὸν κόλπον ἐκεῖνον.

Ἀπράγματι οἱ Ἀγγλοὶ γνωρίζουν τοιαύτην ἐπιθυμίαν τῶν Κρητῶν, ἀναμφιδόλως γνωρίζουν καὶ ὅτι τὸ ἐυσεκλώτερον πρᾶγμα εἶνε νὰ κυβερνοῦν Ρωμητοὺς!

ΟΜΟΙΟΠΑΘΕΙΣ

Τὸ Σύνταγμα τὸ ὁποῖον παραχωρεῖ ἡ Ἀγγλία εἰς τὸ Τρόνδοβαλ εἶνε ὁμοῖον μὲ τὸ Κυπριακὸν ἐπὶ τοῦ περόντος, εἴτε κατὰ τὰς συνθήκας θὰ ἐκθῶσι σὺν τῷ χρόνῳ πλήρεις συνταγματικαὶ ἐλευθερίαι, μὲ Ἀρμυστήν μόνον ἐισερχόμενον ἐξ Ἀγγλίας.

Τὸ Τρανσβαλικὸν Νομοθετικὸν Συμβούλιον θὰ περιλαμβάνῃ 35 αἵρετὰ μέλη καὶ 9 ἐπίσημα, ἐνῷ ἡμεῖς ἀναλόγως τοῦ πληθυσμοῦ ἔχομεν 12 αἵρετὰ μὲ 6 ἐπίσημα.

Εὐχόμεθα διὰ τοὺς Τρανσβαλινούς καὶ τὸ Σύνταγμα τῶν καλλιέραν τύχην τοῦ ἰδιοῦ μας, καὶ νὰ μὴ ἴδωμεν ποτὲ εἰς θέσιν νὰ παρακαλέσων τὴν Κυβερνήσιν ὅπως μὴ ἴδῃ εἰς τὴν βιβλιοθήκην τοῦ Νομοθετικοῦ τῶν συγγράμματα περὶ Συνταγματικῶν Κυβερνήσεων!

ΤΟ ΘΕΑΤΡΟΝ ΜΑΣ

Ὁ θίασος Ι. Βενασίρα ἴδωσι μὲ πολλὴν ἐπιτυχίαν τὴν πρώτην τοῦ παραστατινῆς τὴν Ἀδελφὴν τοῦ Σαρδοῦ—εἰς τὸ Θέατρον Παπαδοπούλου τὸ ἑσπέρας τοῦ παρελθόντος Σαββάτου.

Ὁ θίασος, ὅστις εἶνε εἰς ἐκ τῶν πληρεστέρων ἀπὸ ὅσους μᾶς ἐπισκέφησαν καταλείγων μετὰ τὸ προσωπικὸν τοῦ δοκιμασμένους ἡθοῦς τῆς ἐλληνικῆς σκηνῆς, ἐπαναλαμβάνει τὰς παραστάσεις τοῦ τῆς ἐπείρας τῆς αὐριον Κυριακῆς. Θὰ δοθῇ «Γουλιέλμος ὁ Ἀχθοφόρος» ἡ ἡ «Ἀλυσίς τῆς Βασταλλῆς» δράμα εἰς ἐξ πράξεις, πλήρεις δὲ κωμικῶν σκηνῶν, δὲ περ θὰ συγκινήσῃ πολὺ καὶ θὰ τέρψῃ.

Αἱ τιμαὶ ἐκανονίσθησαν ὡς ἑξῆς: Θεωρεῖα Ἀγ. καὶ Βας σειρᾶς μετὰ τεσσάρων εισόδων Σελ. 5. Πλατεία σελ. 1. Εἰσόδος Θεωρεῖων σελ. 1 1/2. Ὑπερῶν γρ. 4 1/2.

Ἡ παράστασις ἀρχεῖται ἀκριβῶς τὴν 9 μ.μ.

Ἄλλα ἔργα τὰ ὅποια ὁ θίασος θὰ δώσῃ τὴν ἐβδομάδα τοῦ Πάσχα εἶνε ὁ «Κοινωνικὸς Θάνατος» τοῦ Γιακωμέττη. «Ἡ Νισβὴ» χαριτωμένη κωμῆλια τοῦ ἀγγλοῦ Χάρου Πούλτων. «Ἡ Φαύστα» ἡ ἑξοχὴ τραγωδία τοῦ Βερναρδάκη.

Ὁ θίασος ἐπραξεν ἀριστα θέσας εἰς μίαν τιμὴν τὰ θεωρεῖα τῆς Ἀγ. καὶ Βας σειρᾶς, ἀφοῦ δὲν ἦτο δυνατόν ὅλος ὁ κόσμος νὰ χωρήσῃ εἰς τὰ Θεωρεῖα τῆς Β' σειρᾶς.

ΟΙ ΔΥΟ ΕΧΘΡΟΙ

ΕΡΓΙΣ ΓΑΛΛΙΑΣ—ΙΑΠΩΝΙΑΣ

Η ΝΑΥΜΑΧΙΑ ΕΓΓΡ'Σ

(Τηλεγραφήματα κατ' εὐθείαν ἐκ Λονδίνου.)

Κίνδυνος κατὰ τῆς εἰρήνης.
Λονδίνον, 21.

Ἡ ἀγανάκτησις τῶν Ἰαπώνων κατὰ τῆς Γαλλίας αὐξάνει (ἐνεκα τῆς παρατεταμένης διαμονῆς τοῦ ρωσσικοῦ στόλου εἰς τὰς ἐν Κίττα γαλλικὰς θαλάσσας.)
Λονδίνον, 21.

Τὸ ναυαρχεῖον Πιτροπούλεως παρέστηρεν εἰς τὸν Ροδζιεστβένγκυ, ὅτι ἡ παραμονὴ τοῦ εἰς τὰς πλησίον τοῦ Ἀννάμ ἀκτᾶς σοβαρῶς διακινδυνεύει τὴν εἰρήνην, καὶ πιστεύει ὅτι θὰ ὑπακίστῃ εἰς τὰς ρητὰς διαταγὰς αἱτινες ἐστάλησαι πρὸς αὐτόν.

Οἱ ρῶσσοι ἀπέπλευσαν.
Λονδίνον, 23.

Ἡ γαλλικὴ Κυβέρνησις ἐπισήμως ἐπληροφόρηθη, ὅτι ὁ στόλος τῆς Βαλτικῆς ἀνεχώρησεν ἐκ τοῦ Κόλπου Καμράν σήμερον δι' ἄγνωστον διεύθυνσιν.

[Ὁ Κόλπος Καμράν, ὅπου ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας ἔμεινεν ὁ ρωσσικὸς στόλος, εὐρίσκεται εἰς τὴν γαλλικὴν κτήσιν τοῦ Ἀννάμ, 150 ναυτικὰ μίλια βορείως τοῦ λιμένος Σαίγῶν.]

Ῥποτιθεμένη συμπλοκή.
Λονδίνον, 23.

Ὁ «Χρόνος» τῶν Παρισίων πληροφορεῖται ἐκ Σαίγῶν τῇ 10.40 π.μ. σήμερον, ὅτι ὁλος ὁ στόλος τῆς Βαλτικῆς ἀπέπλευσεν ἐκ Καμράν τὴν μεσημβρίαν τοῦ Σαββάτου.

Ὁλίγον κατόπιν προδόξως κινουμένης ἡκούστη ἐξώθεν τοῦ κόλπου, ὑποτίθεται ὅτι ἐγένετο συμπλοκή μετὰ τῶν Ἰαπωνικῶν πρεσκόπων.

Λονδίνον, 23.

Τέσσερα ρωσσικὰ μεταγωγικὰ εὐρίσκονται εἰς Σαίγῶν.

Ἡ κυβερνητικὴ τῆς Σαίγῶν ἀπηγόρευσεν εἰς τὰ τέσσαρα ρωσσικὰ ἀτμόπλοια νὰ φορτώσῃ μεγάλην ποσότητα ἀνθράκων. Συῆνεσε δὲ μόνον νὰ ἐπιτρέψῃ εἰς αὐτὰ νὰ παραλάβωσιν ἀνθράκας ἀρκετοῦς διὰ τὸ ταξιδεῖόν των.

Πλέουσι πρὸς βορρᾶν.

Λονδίνον, 24.

Νεώταται εἰδήσεις ἐκ Σαίγῶν λέγουσιν, ὅτι ὁ στόλος τῆς Βαλτικῆς εἶνε 15 μίλια μακρὰ τῆς ἀκτῆς τοῦ Ἀννάμ πλέων πρὸς βορρᾶν.

Λονδίνον, 25.

Τηλεγράφημα ἐκ Σαίγῶν, τῇ 24 Ἀπριλίου λέγει, ὅτι ὁ στόλος τῆς Βαλτικῆς ὅστις ἦτο ἐν Καμράν ἀποτελούμενος ἐκ 52 πλοίων, συμπεριλαμβανομένων τῶν μεταγωγικῶν, ἀπέπλευσε πρὸς βορρᾶν.

Δέκα τέσσαρα ὁμοῦ μεταγωγικά, τὰ καταδρομικά, Σβετλάννα, καὶ τὸ νοτιοκομειον Ὀρέλ ἐξακολουθοῦσι μένοντα πλησίον τοῦ Καμράν ἐκτὸς τῶν ὁρίων, (εἰς ἀπόστασιν βολῆς τελεβίλου ἀπὸ τῆς ἀκτῆς.)

Ἡ τρίτη μοῖρα.

Λονδίνον, 25.

Ὁ ἀνταποκριτὴς τοῦ «Ἡλίου» τῆς Νέας Ὑόρκης ἐκ Σαίγῶν ἐφθασεν ἐπὶ ἴδιον τοῦ πλοίου εἰς Καμράν, ἐκείθεν δὲ ἀναφέρει ὅτι διήλθε τῇ 10 π.μ. τῆς Κυριακῆς τριάκοντα μίλια νοτίως τοῦ Καμράν πλησίον ἐνέα μεγάλων σκαφῶν μετὰ τῶν ὁποίων ἦσαν θωρηκτὰ καὶ καταδρομικά.

Πιστεύει ὅτι εἶνε ἡ μοῖρα τοῦ Νιμπογκάτωρ (ἡ τρίτη ἀποπλευτὰ ἐκ Βαλτικῆς.)

Λονδίνον, 25.

Καίτοι εἶνε ἄγνωστον ποῦ εὐρίσκεται ἡ μοῖρα τοῦ Νιμπογκάτωρ, ἐν τούτοις δὲν εἶνε πιστευτὸν ὅτι διήλθε τὸν Πορθμὸν τῆς Μαλάκκας, οὐδὲ καὶ παρετήρησεν τις αὐτὴν διήλθε τὸν Ἰνδικὸν Ὠκεανόν.

Παρά τὸν Καμράν.

Λονδίνον, 27.

Τηλεγραφήματα ἐκ Σαίγῶν σημειοῦσιν, ὅτι ὁ Στόλος τῆς Βαλτικῆς εὐρίσκεται εἰς τὴν μέσιν τῆς πρωίας χθὲς βραδυπρωί, πλησίον τοῦ Καμράν.

Μυστικότης Ἰαπώνων.

Λονδίνον, 28.

Ὁ ἐν Τόκιω Ρέουτερ τηλεγραφεῖ, ὅτι ἡ Φορμὶζα ὠχυρώθη πανταχοῦ.

Τὸ δημόσιον ἀγνοεῖ τελείως ποῦ εὐρίσκεται ὁ στόλος τοῦ Τόγκο. Οἱ ἀξιωματικοὶ τοῦ καὶ οἱ ναῦται ἐπύσαν ν' ἀλληλογραφῶσι μετὰ τῶν οἰκογενειῶν των.

[Ἡ Φορμὶζα εἶνε Ἰαπωνικὴ νῆσος, κατακτηθεῖσα κατὰ τὸν Σινοϊαπωνικὸν πόλεμον.]

Ταραχαὶ ἐν Ρωσίᾳ.

Λονδίνον, 28.

Πιρὰ τὴν προκήρυξιν τοῦ Τρεπώφ, τὰ κατατμήματα τῆς Πιτροπούλεως ὠχυρώθησαν.

Λονδίνον, 28.

Ἐπίσημοι ἐκθέσεις ἐκ Καυκάσου περιγράφουσι πολυπληθεῖς συγκρούσεις μετὰ τῶν χωρικῶν καὶ στρατευμάτων. Οἱ πρῶτοι εἶνε ὠπλισμένοι δι' ἀκόντων, ροπαλῶν καὶ πολλὰς διαβεβόλεις. Πολλοὶ ἐρριεύθησαν καὶ ἐπληρώθησαν εἰς τὰς συγκρούσεις μετὰ τῶν Κοζάκων.

Νέον ρωσσικὸν δάνειον.

Λονδίνον, 28.

Ἐνεκα τῆς μικρᾶς ἐπιτυχίας τοῦ τελευταίου ἐσωτερικοῦ δανείου ἡ Ρωσσία ἀπεφάσισε ν' ἀποταθῇ εἰς Γερμανοὺς οἰκονομολόγους δι' ἄλλο δάνειον ἐκ 10,000,000 λιρῶν στερλινῶν.

Σύνταγμα εἰς Τράνσδαχλ.

Λονδίνον, 26.

Τὸ Σύνταγμα τοῦ Τράνσδαχλ ἐδημοσιεύθη. Ἰδρύεται Νομοθετικὸν Σώμα, τοῦ ὁποῦ, ἐκτὸς τῶν Μελῶν τοῦ Ἐκτετατοῦ, ὅλα τὰ μέλη θὰ ἐκλέγονται, λεστικοῦ, ὅλα τὰ μέλη θὰ εἶνε αἰρετά, καὶ 6 μέχρι 9 ἐπίσημα.

Τὸ πρόνομιον τοῦτο ἐδόθη μόνον εἰς τοὺς λευκοὺς κατοίκους.

Ἀραβικαὶ ἐορταί.

Λονδίνον, 24.

Οἱ Βασιλεῖς τῆς Ἀγγλίας ἀναχωροῦσι σήμερον διὰ Σαυδηνίαν.

Ἡ ἐν Ἀλγίερᾳ ἐπίσκεψις των ἐπερατώθη διὰ ἐλαφρῶν Ἀραβικῶν ἐορτῶν πλησίον τῆς πόλεως Κωνσταντίνης, ὅπου πολλοὶ τῶν κυριωτέρων Ἰθαγενῶν ἀρχηγῶν μετὰ τῶν ὁπαδῶν των ἐπὶ τῆς συνηθροίσθησαν.

Ἐγένετο το μανιώδεις πλασται συμπλοκαὶ μετὰ τῶν ὁμίλων ἀγρίων Ἀράβων Ἰππέων, πυροβολούντων εἰς τὸν ἀέρα ἐπιδεικτικῶς.

Οἱ Βασιλεῖς ὡσαύτως ἐπισκέρθησαν τὰς σκηνὰς ὅπου γυναῖκες τῶν ἀράβων ἐτραγώδουν καὶ ἐχόρευον.

ΑΥΤΟΚΤΟΝΙΑ ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Τὴν προχθὲς Τρίτην εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ κ. Α. Μαυροκορδάτου βοηθοῦ τοῦ Κεντρικοῦ Ταμείου, ηὐτοκτόνησεν ὁ Παύλος Λεβζο μάγειρος, ἐκ Καλοῦ Χωρίου τῆς Λεμεσοῦ, νεώτατος τὴν ἡλικίαν, πυροβολήσας εἰς τὴν καρδίαν τοῦ διὰ κυνηγετικοῦ ὅπλου. Ἀρῆκεν, ὡς λέγεται, ἐπιτολὴν εἰς τὴν Ἀστυνομίαν μας.

ΜΙΚΡΑ ΝΕΑ

—Οἱ γάμοι ὤρίσθησαν διὰ τὴν προσεχῆ Δευτέραν ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς μελλονύμφου, συνοικία ἀγ. Σάββα, δύο μιλίων ἀρίστων οἰκογενειῶν μας, τοῦ κ. Νεοπτολέμου Πασχίλη δικηγόρου, μετὰ τῆς δεσποινίδος Κατίνης Γ. Παπαδοπούλου.

—Δικαιώτατος εἶνε ὁ παροδοτισμὸς τοῦ λιαν ἐπιμελοῦς καὶ ὁρμητοῦ διερμηνέως τοῦ Γεωργίου Τμήματος κ. Γκιώνη Τσέπη εἰς διερμηνέα τῆς Ἀστυνομίας ἐν Λάρνακι.

—Ἐπανήλθεν ἐξ Ἀθηνῶν ὁ φίλτατος κ. Γεώργιος Α. Μιρκιῶνης, σπουδαστὴς τῆς Νομικῆς εἰς τὸ Ἐθνικὸν Πανεπιστήμιον.

—Ὁ κ. Ἀντώνιος Λουκαῖδης, γραμματεὺς τοῦ Διοικητοῦ Κυπρίων, προβιβασθεὶς ὡρίσθη γραμματεὺς εἰς τὸ Ἐλεγκτικὸν Τμήμα μετὰ ἐτήσιου μισθοῦ 84 λιρῶν.

—Τὴν Δευτέραν ἐκηδεύθη εἰς τὸν ναὸν ἀγ. Σάββα ὁ Λουκάς Παναγιώδης ἀποθνήσκων τὴν Κυριακὴν, εἰς τῶν τιμῶν καὶ ἐναρέτων συμπολιτῶν μας. Εἰς τοὺς πενθούντας οἰκείους διαδιδίχμεν θερμὰ συλλυπητήρια.

—Ἐπὶ τοῦ Πιγκυπρίου Γυμνασίου ἐξεδόθη εἰς φυλλάδιον ὁ λόγος τοῦ Γυμνασιάρχου κ. Μ. Βιλινάκη, ὃν ἐξεφώνησε κατὰ τὰς ἐνέουσις ἐξετάσεις τοῦ 1903—1904 ἀναφερόμενος εἰς τὰ πεπραγμένα τοῦ αὐτοῦ σχολικοῦ ἔτους. Λεπτομερείας ἐκ τοῦ λόγου τούτου εἶχαμεν δημοσίευσιν ἐν καιρῷ.

—Συμπληρώσαντες τὰς σπουδὰς των ἐν Ἀθήναις ἐπανήλθον κατὰ τὴν ἐβδόμη δα τούτην εἰς Λευκωσίαν οἱ κ.κ. Ν. Ἰακωβίδης καὶ Χ. Κιλιθέρης, ἱατροί.

—Ἐπανήλθον ἐξ Ἀθηνῶν οἱ σπουδασταὶ κ.κ. Ε. Σαργίδης τῆς ἱατρικῆς, Ι. Ἰωαννίδης τῆς φιλολογίας, Κ. Παπαδόπουλος τῆς φιλολογίας, Μ. Πικιοπούλου τῆς φαρμακευτικῆς, Γ. Σκουτρίδης τῆς ἱατρικῆς.

Ν. Γ. ΙΑΚΩΒΙΔΗΣ**Ἰατρός.**

Εἰς τὸν ἱατρὸν κ. Ν. Γ. Ἰακωβίδην ἐδόθη ὑπὸ τῆς Καθερνήσεώς μας ἡ ἀδεια πρὸς ἐλευθέραν ἐν Κύπρῳ ἐξάσκησιν τοῦ ἐπαγγέλματός του.

ΤΑ ΔΙΚΑ ΜΑΣ

ΛΑΙΩΝ ΒΙΔΩΛΦ

Τὸν Οἶκον τοῦ Ἀρμοστοῦ μας ἐπὶ ἤ-
ξεν ὁ θάνατος, τῆς Λαίδης Βιδώλφ—
ἥτις ὡς ἀνεγράφετο εἰς τὸ παρελθόν
φύλλον προσεβλήθη ἐκ κεραιῶν οὐρανοῦ ἀ-
ποπληξίας—ἐκπνευσάσης ἐν εἰρήνῃ περὶ
τὴν 5 μ.μ. τοῦ παρελθόντος Σαββάτου,
ἥτοι περὶ τὰς 50 ὥρας μετὰ τὴν προ-
σβολήν.

Ἡ λυπηρὰ εἰδήσις, ἥτις σχεδὸν ἀε-
μένετο, ἐγινώσκετο μετ' ὀλίγον εἰς τὴν
πόλιν μας, προκαλέσασα ἐγκάρδιον συμ-
μέτοχην εἰς τὸ πένθος, καὶ γενικὴν συμ-
πάθειαν πρὸς τὴν θρηνοῦσαν εὐχεγείναιαν
τοῦ Ἀνωτάτου μας Ἀρχοντος.

Ἡ κηδεὶα ὠρίσθη ὑπὸ τοῦ Μ. Ἀρ-
μοστοῦ διὰ τὴν Δευτέραν, καὶ τὸ προ-
σκλητήριο, ὅπερ ἐστάλη ἀπὸ τῆς μετα-
μισθημῆρας τῆς Κυριακῆς, ἀνέγραψεν
ὅτι ἡ ἐπικηδεὶς τελετὴ θὰ ἐγίνετο εἰς
τὸ Ἀγγλικὸν Νεκροταφεῖον τῇ 5 1/2
μ.μ. τῆς Δευτέρας.

Ἡ συρροὴ τοῦ κόσμου εἶχεν ἀρχίσῃ
πρὸ τῶν 5, καὶ ἐντὸς δὲ καὶ ἐκτὸς τοῦ
κοιμητηρίου τὸ πλῆθος ἦτο πολὺ· ἐξ
αὐτοῦ πάντες οἱ ἐπίσημοι φοροῦντες ρε-
διγκόταν καὶ ὑψηλὸν πῖλον. Ἡ ἀγγλικὴ
παροικία εὐρίσκειτο ὅλη, πλεονάζουσῶν
τῶν κυριῶν μὲ καταμελαίναν δυνάμειαν.

Ἐκ τῆς ἡμετέρας ὡσαύτως νοινωνίας
ἦσαν πολλοί, ἐκ τῶν ἱερωμένων δὲ παρί-
σταντο ὁ Ἡγούμενος τῶν Καθολικῶν,
ὁ Ἀρχιεπίσκοπος τῶν Ἀρμενίων καὶ οἱ
ἀνώτατοι κληρικοὶ τῶν ὁθωμαίων.

Ὁ Πανιερώτατος Κυρηνεὺς, ὁ Ἡ-
γούμενος Κύκκου, ὁ Ἀρχιεπίσκοπος καὶ
Φιλόθεος ἐφθασαν ἐπὶ τόπου κατὰ τὴν
ὠρισμένην ὥραν, ὀλίγον πρὸ τῆς ἀφίξεως
τοῦ φέρετρού.

Τὸ φέρετρον ἐκ τοῦ Ἀρμο-
στοῦ.

Τῇ 5 1/2 ἀκριβῶς ἡ ἐπικηδεὶς συ-
νοδεία ἐκ τοῦ Ἀρμοστοῦ ἐρχομένη ἐ-
φθασε παρὰ τὸ κοιμητήριον.

Προηγείτο τὸ φέρετρον τεθειμένον ἐπὶ
εἰδικοῦ τετραπύργου ἀμαξίου συρομένου
ὑφ' ἐνὸς ἀλόγου. Ἡκολούθουν πεζῇ ὁ
Ἀρμοστής, ἡ Κυρία του μετὰ τῆς μι-
κρᾶς θυγατρὸς τῶν, ὁ σύζυγος τῆς νεκρᾶς
Στρατηγὸς Βιδώλφ, ἡ Δεσποινὶς θυγά-
τηρ του, ὁ Ἀρχιγυμνασιάρχης, ὁ Ἀρχίατρος,
ὁ Διευθυντὴς τοῦ Κτηματολογίου, ὁ Δ.
τῆς Αστυνομίας, ὁ Δ. τοῦ Δασονομείου,
καὶ ὅλον τὸ προσωπικὸν τοῦ παλατιοῦ.

Αἱ δύο θυγατέρες καὶ ἡ μικρὰ ἐγγονὴ
τῆς νεκρᾶς, ἐν ἀπλουστάταις πενθίμοις
περιβολαῖς.

Εἰς τὴν θύραν τοῦ νεκροταφείου ἀνέ-
γειραν τὸ φέρετρον ὁ Ἀρμοστής, ὁ ν.
Κεῖδ, ὁ κ. Σμιθ καὶ ὁ κ. Ἐιδενσταμ,
ἐνῶ οἱ παριστάμενοι πάντες ἀπεκαλύ-
πτοντο. Ἡ νεκρὴ κομψὴ εὐτα, μετὰ τὸν
κ. Νιοῦχαμ ἐπὶ κεφαλῇ φοροῦντα ἱε-
ρατικὴν στολήν, διηυθύνθη πρὸς τὸν
νεοσκαφὴ τάφον ἐν τῇ ΝΑ γωνίᾳ.

Ἐκεῖ ἀσκεπεῖς ὅλοι, ἡχοῦσθοντες
τὴν νεκρῶσιμον τελετήν, ἀναγνώσθη-
σαν ὑπὸ τοῦ κ. Νιοῦχαμ. Οἱ οἰκτεῖς τῆς

νεκρᾶς, κρατοῦντες προσευχητάρια, πα-
ρηκολοῦθον ἐν ἀκρᾷ κατανύξει τὰς ἀνα-
γινωσκομένας δεήσεις.

Ἡ τελετὴ διήρκεισε μόλις περὶ τὸ
1/4 τῆς ὥρας, ἐν τέλει δ' αὐτῆς ὅλοι
οἱ ἀγγλοὶ καὶ αἱ ἀγγλίδες ἐν χορῷ ἐφα-
λαν τοὺς ὠρισμένους νεκρῶσιμους ὕμνους.

Ὅταν καὶ οἱ ὕμνοι ἐτελείωσαν, οἱ ἱ-
διοὶ κομίσαντες τὸ φέρετρον κατεβίβασαν
αὐτὸ εἰς τὸν τάφον, καλύψαντες διὰ χῶ-
ματος.

Ὁ κόσμος ἤρχισε νὰ ἀπέρχεται τότε
καὶ κατὰ τὰς 6, ἡμίσειαν ὥραν μετὰ τὴν
ἀφίξιν τοῦ φερέτρου, οὐδεὶς ὑπῆρχε πλέ-
ον ἐκεῖ—πλὴν τῶν οἰκιστῶν.

Ἡ Αὐτοῦ Ἐξοχότης κατὰ τὴν διάρ-
κειαν τῆς ἐπικηδεὶς τελετῆς ἐφάνη λί-
αν συγκινημένος, καὶ δις ἢ τρις ἀπέ-
μαξε τὰ δάκρυα μετὰ το μανδύλι του.

Ἡ Δεσποινὶς Βιδώλφ δὲν ἠδυνήθη νὰ
συγκρατηθῇ καὶ ἱλαίει μετὰ λυγμῶν,
ὡς καὶ ἡ μικρὰ τοῦ Ἀρμοστοῦ, ἐφ' ἣ
ὠχρότης τῆς Λαίδης Κίγκ-Χάρμαν καὶ
τοῦ Στρατηγὸς Βιδώλφ ἐδείκνυνεν βαθυ-
τάτην ἐσωτερικὴν θλίψιν καὶ συντριβήν.

Τὸ φέρετρον ἐκ ξύλου καρυᾶς ἦτο ἀ-
πλούστατον, ἤχθη δὲ ἐκ τοῦ Ἀρμοστοῦ
κεκαλυμμένον.

Στέφανοι ἐπ' αὐτοῦ ἦσαν περὶ τοὺς
20, καλλιτεχνικῶς συμπεπλεγμένοι, οἱ
πλείστοι ἐκ ῥόδων καὶ κρίνων. Ὁ κ. Κέ-
παμ, Διοικητὴς Λάρνακος, ἀπέστειλεν
αὐθημερὸν στέφανον ταχυδρομικῶς.

Ἐν γένει ἡ κηδεὶα ὑπῆρξε λίαν συγ-
κινητικὴ ἐν τῇ ἀλότῃ αὐτῆς, καὶ
λίαν ἐπιδημητικὴ ἐκ τῶν ὁμοθύμων καὶ
βαρυτάτων συμπαθειῶν.

Ἡ νεκρὰ ἤγεν ἡλικίαν 73 ἐτῶν,
συμπαθεστάτης εὐπιογνωμίας, διέμει-
νεν ἄλλοτε ἐν Κύπρῳ ἀπὸ τοῦ 1879
μέχρι τοῦ 1886, ὅτε ὁ σύζυγός αὐτῆς
Στρατηγὸς Βιδώλφ ἦτο Ἀρμοστής
τῆς Νήσου. Εἶχε δ' ἐπανελθὼν τὸν πα-
ρελθόντα Ἰννοῦάριον παρὰ τῇ θυγατρὶ αὐ-
τῆς, συζύγῳ τοῦ νῦν Ἀρμοστοῦ μας.
Κατὰ σύμπτωσιν, ἀπέθανεν ἀκριβῶς τὴν
ἡμέραν καθ' ἣν οἱ Ἀγγλοὶ ἐώρταζον
τὴν ἐπέτειον τῆς Ἀναστάσεως τοῦ Σω-
τῆρος.

Εἰς τὰ ἐγκάρδια συλλυπητήρια, ἅτι-
να πανταχόθεν ἀπευθύνονται τῇ Οἰκογε-
νείᾳ Βιδώλφ, ἃς ἐπιτραπῇ νὰ ἐνώσωμεν
τὰ ἡμέτερα.

Εἰς τὸ Ἀρμοστοῖον ἀγγέλλοντες πολλοὶ ἐκ
τῆς κοινωνίας μας ὅπως ὑπεβάλλωσι συλ-
λυπητήρια, ἐγγραφόμενοι εἰς ἐπὶ τούτῳ
βιβλίον.

Ἡ σημαία τοῦ παλατιοῦ εἶνε μεσί-
στις. Ἡ Λαὶδὴ Κίγκ-Χάρμαν τὴν προ-
χθὲς Τετάρτην, ὠρισμένην ἡμέραν ἐπι-
σκέψεων, δὲν ἐδέχθη, ἔνεκα δὲ πένθους
οὐδεμίᾳ δεξιῶσιν θὰ γένη εἰς τὸ Ἀρμο-
στοῖον ἐπὶ ἐξ ἰσῶς μηνῶς.

Ἡ μουσικὴ ἐσπερίς, ἥτις θὰ ἐδίδετο
κατὰ τὰς ἡμέρας τῶν ἡ Παγκυπρίων
ὑπὸ τῆς Φιλοπώχου Ἑταιρείας Λευ-
κωσίας καὶ εἰς τὴν ὁρίαν, ὡς ἐγνώσθη
μέχρι τοῦδε, θὰ ἐλάμβανον μέρος αἱ κυ-
ριαὶ Χάτσινσον, Κελλετ, Κεῖδ, Ἀμυρα-
γιάν, Σεβασλῆ, ἀνεβλήθη ἔνεκα τοῦ πέν-
θους τῆς Λαίδης Κίγκ-Χάρμαν, προέ-
δρου τῆς Φιλοπώχου ἑταιρείας.

ΤΟ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

Καὶ ὁ Κυπριακὸς Σύλλογος.

Τὸ ἐσπέραις τῆς Κυριακῆς ἐν συ-
δρίᾳ τῆς Ἐπιτροπείας τοῦ «Κυπριακοῦ
Συλλόγου Λευκωσίας» ὁ Πρόεδρος αὐ-
τοῦ Ιατρὸς κ. Ν. Δέρβης προέτεινεν ὅ-
πως τὸ Σωματεῖον ἀναλαμβάνον τὴν
πρωτεβουλίαν ὑπεβάλλῃ πρότασιν κατὰ
τὰς ἡμέρας τῶν ἡ Παγκυπρίων καθ'
ἣν ἕκαστον σωματεῖον ὁλῶν τῶν πόλεων
τῆς Κύπρου ἀποστείλῃ ἀντιπρόσωπον
πρὸς κοινὴν σύσκεψιν διὰ τὸ πρὸςβλημα
τῆς λύσεως τοῦ Ἀρχιεπισκοπικοῦ ζητή-
ματος, ἐπὶ τῇ ἐάσει τῆς 15 παραγράφου
τῆς Ἀντιφωνήσεως τῶν βουλευτῶν εἰς
τὸν Ἐκτελεστικὸν λόγον τοῦ Ἀρμοστοῦ.

Ὁ κ. Δέρβης ὡρμήθη εἰς τὸ διάβημα
τοῦτο διότι νομίζει ὡς ἐπιβαλλομένην
πλὴν τὴν ἐνέργειαν τῶν σωματείων, ἀ-
τινα συγκεντροῦσιν εὐτὼς εἰπεῖν τὴν γε-
νικὴν γνώμην, ἀφοῦ πάντα μέχρι τοῦδε
ἄλλη δοκιμὴ ἔμεινεν ἀκαρπία. Καὶ διότι
ἐκ τῆς παρατεταμένης ἐκκρεμότητος
τοῦ ζητήματος βλέπεται καιρῶς τὸ
γόνιτον τῆς Ἐκκλησίας μας.

Ἡ πρότασις τοῦ κ. Δέρβη εἶνε εὐ-
λογητάτη, καὶ βεβαίως τὰ σωματεῖα
δύνανται ἐν ὅλῳ τῷ δικαίῳ τῶν νὰ ἐρ-
γασθῶσιν εἰς ζήτημα ἀφορῶν τόσον γε-
νικὰ καὶ μεγάλα συμφέροντα τοῦ τόπου.
Ὁ Κυπριακὸς δὲ Σύλλογος ἐπὶ κεφαλῇ
τοιούτου κινήματος συνεχίζει ἐράσιν, ἥ-
τις τὸν κατέστησεν ἱστορικὸν σωματεῖον
καὶ τόσῃ τιμῇ τοῦ προσήψε.

Ὡς γνωρίζομεν δὲ, αὐταὶ αἱ ἐκκλησι-
αστικαὶ μας ἀρχαὶ μετὰ δέους βλέπουσι
τὸ χάος ὅπερ ἐπρόξέθηται ἡ παρατετα-
μένη ἐκκρεμότης καὶ εἰς θρησκευτικὰ καὶ
εἰς κοινωνικὰ ζητήματα.

ΕΛΛ. ΓΥΜΝΑΣΤΙΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ

«ΤΑ ΠΑΓΚΥΠΡΙΑ»

Πρόσκλησις.

Ὁ Ἑλληνικὸς Γυμναστικὸς Σύλλο-
γος «Τὰ Παγκύπρια» τελῶν τοῦ: ἡ
Παγκυπρίου: Ἀγῶνας, (ἐπὶ τῆς 21—
24 τρ. μ.) μετ' ἐνδιαφέροντος καὶ ἀγά-
πης προσκαλεῖ καὶ παραρμ. πάντας τοὺς
ἐν Κύπρῳ Ἑλληνας διδασκάλους, ὅπως
ἀθροεὶ προσέλθωσιν εἰς τὴν μεγάλην Ἑ-
θνικὴν πανήγυριν φέροντες μεθ' ἑαυτῶν
ὅσον τὸ δυνατόν περισσοτέρους ἀγρότας,
εἴτε ὡς θεατὰς εἴτε ὡς ἀθλητάς.

Πληρέστατα ἀναγνωρίζοντες οἱ κ.κ.
Διδασκάλου τὴν πολλαπλὴν ὠφελείαν ἐκ
τῆς πρὸς τὴν γυμναστικὴν ἀγάπης τοῦ
λαοῦ πεποιθῆμεν ὅτι θὰ κατισχύσῃ
πάσης τυχόν δυσχερείας, φιλοτίμως δὲ
καὶ εὐγενῶς θὰ παρακινήσωσι πάντα
Κύπριον ὅπως προσέλθῃ εἰς τὴν μεγά-
λην ταύτην Παγκύπριον ἐσθλὴν δπου
κοινὰ ἰδέαι καὶ πόθοι κοινὸι μᾶς καλοῦσι
καὶ ὅπου τὸ ῥῆγος τῶν εὐγενῶν συγι-
νήσεων καὶ τοῦ ἀγνοῦ ἐνθουσιασμοῦ θὰ
αἰσθανθῶμεν.

Ἐν Λευκωσίᾳ, τῇ 4 Ἀπριλίου, 1905.

Ὁ Πρόεδρος
ΘΕΟΦ. ΘΕΟΔΩΤΟΥ.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΙ ΕΙΣ ΤΑΣ ΦΥΛΑΚΑΣ

Ἐπίσκεψις τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

Ἡ Ἀρχιεπισκοπὴ ἀπέστειλε κατὰ τὴν ἐβδομάδα ταύτην γράμμα πρὸς τὴν Ἱερὰν Σύνοδον ἡμῶν, δι' οὗ παρακαλεῖ ὅπως αὐτοπροσώπως μεταβῶσι εἰς τὰς Κεντρικὰς Φυλακὰς Λευκωσίας, καὶ ὁρίσωσι τὸ μέρος, ὅπου δύναται νὰ τελεῖται προσωρινῶς ἡ Ἱερὰ λειτουργία χάριτι τῶν φυλακισμένων.

Συμφῶς πρὸς ταῦτα, τὴν Δευτέραν ὁ Μητροπολίτης Κυρηναίας, ὁ Ἡγούμενος Κύκκου, καὶ ὁ Ἀρχιμανδρίτης τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς κ. Φιλόθεος μετέβησαν εἰς τὰς Κεντρικὰς Φυλακὰς. Ἐκεῖ ὑπεδέχθη αὐτοὺς ὁ Διευθυντὴς κ. Τζάιλς, ὅστις ὠδήγησεν αὐτοὺς εἰς ὅλα τὰ διαμερίσματα, καὶ τῶν ἀνδρῶν καὶ τῶν γυναικῶν φυλακῶν.

Ἐξέλεξαν δὲ ἐν μέρος τὸ ὅποιον καθ' ἑκάστην λειτουργίαν θὰ χωρίζεται διὰ κινητοῦ χωρίσματος, τιθεμένων ἐκεῖ τῶν ἀγκυλῶν σκευῶν διὰ τὴν τέλεσιν τῆς λειτουργίας καὶ σχηματιζομένου οὗτω κινητοῦ ναοῦ, μέχρι οὗ κτισθῇ τοιοῦτος.

Οἱ ἐπισκέπται ἀπεκόμισαν ἀρίστους ἐκτυπώσεις διὰ τὴν καθαριότητα καὶ τὴν τάξιν τῶν φυλακῶν, ἰδίᾳ διὰ τὸ ὅτι οἱ φυλακισμένοι καταρίνονται ὅλοι εἰς διάφορα ἔργα, ὧν τῶν ἐπαγγελμάτων.

Θα προαθῇ δὲ, ὡς ἐμαρτομεν, εἰς τὴν Κυβέρνησιν τὸ ἀριστον μέτρον ὅπως ἐκ τῶν κερδῶν τῆς ἐργασίας ἐκάστου φυλακισμένου κρατεῖται ἐν γρόσιον καθ' ἑκάστην, ὅπως οὕτω σχηματίζεται μικρὸν κεφάλαιον ὅπερ νὰ ἔχη ὁ κατάδικος ἀπολύσιμος τῶν φυλακῶν.

Ὡς γνωστόν, ἐπανειλημμένως ἀπὸ πολλοῦ καὶ ἐφέτος συνεστάθη εἰς τὴν Κυβέρνησιν ὑπὸ τῶν ἐκάστοτε βουλευτῶν ἡ ἰδρυσις ναοῦ εἰς τὰς Φυλακὰς, καὶ τζαμίου διὰ τοὺς ὀθωμανοὺς, ὡς καὶ ἡ κράτησις τοῦ ἐνὸς γροσίου.

ΧΑΛΑΖΑ ΚΑΙ ΒΡΟΧΑΙ

Καὶ κατὰ τὴν ἐβδομάδα ταύτην ἔβρεξεν εἰς Μεταορίαν, καὶ εἰς τὸ βόρειον μέρος ὅπερ κυρίως εἶχεν ἀνάγκην βροχῶν.

Τὴν προχθὲς Τετάρτην ἐπεσε χάλαζα εἰς Ἀραδίππου τρεξενήσασα μεγάλας ζημίας εἰς τὰ σπαρτά. Ὡσαύτως καὶ εἰς Πύλαν ἐθα αἱ ζημίαι εἶνε μεγαλείτεροι, φονευθέντων καὶ τινῶν προβάτων.

Καὶ εἰς Λευκωσίαν ἔβρεξεν, ἐξακολουθεῖ δὲ βροχερὸς ὁ καιρὸς.

Διὰ τὴν γεωργίαν εἶνε λίαν ὠφέλιμοι αἱ βροχαὶ τῆς ἐποχῆς ταύτης.

Καὶ εἰς τὴν ἐπαρχίαν Μόρφου, ὅπου δὲν εἶχε βροχὴν, αἱ βροχαὶ κατὰ τὴν ἐβδομάδα ταύτην ὑπῆρξαν ἀφθονοὶ καὶ ἐυεργετικώταται διὰ τὴν γεωργίαν.

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟΝ

Ὡς μαρτυροῦμεν, ἡ Κυβέρνησις ἔγραψε πρὸς τὸ Δ. Συμβούλιον τῆς ἀτμοπλοϊκῆς ἐταιρείας Λάρνακος ἐρωτῶσα ἐάν εἶνε ἔτοιμοι νὰ ὑποβάλῃ προτάσεις μετὰ φθορᾶς τοῦ ἐξωτερικοῦ ταχυδρομείου.

ΤΟ ΤΑΜΕΙΟΝ
ΤΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ

Ἐξεδοθησαν καὶ διενεμήθησαν εἰς τοὺς εἰς Συνοπτικοὺς Ἀπολογισμοὺς ἀπὸ τοῦ ἔτους 1893 μέχρι τῆς 31 Αὐγούστου 1904 τοῦ Παγκυπρίου Γυμνασίου, ὑπογεγραμμένοι ὑπὸ τοῦ ταμίου ἀρχιμανδρίτου κ. Φιλοθέου, καὶ τοῦ γραμματέως κ. Γ. Σεργίδου.

Ὁ ἀπολογισμὸς τοῦ ἔτους 1903-1904 ἀνέρχεται εἰς λίρας 3,251. 7. 6 1/4.

Περὶ τοῦ ταμείου σημειοῦται λίραι 6. 19. 7 1/2

Ὁφείλονται δὲ εἰς μισθοὺς λίραι 146. 8. 8 1/4. Καὶ εἰς διαφόρους 159. 14. 5.

Τὰ σπουδαιότερα κονδύλια τῶν ἐξόδων εἶνε:

Μισθοὶ καὶ ἐπιδόματα καθηγητῶν λίραι 1236. 6. 0.

Καθυστερούμεναι συνδρομαὶ λίραι 1100. 7. 3 1/2.

Διάφορα ἔξοδα, λίραι 147. 0. 8 3/4.

Ἄξιον προσοχῆς εἶνε ὅτι κατὰ τοὺς ἀπολογισμοὺς αἱ καθυστερήσεις τῶν συνδρομῶν ἀπὸ ἔτους εἰς ἔτος αὐξάνουν, αὐξανόμενου ἐπίσης καὶ τῶν καθυστερήσεων μισθῶν τῶν καθηγητῶν.

ΠΡΟΣΚΥΝΗΤΑΙ ΕΞ ΕΛΛΑΔΟΣ

Τὸ ἑσπέραις τοῦ παρελθόντος Σαββάτου ἡγκυρεσθόλησιν ἐν Λάρνακι τὸ ἀτμόπλοιο «Βασιλίσσα Ὀλγα» ἐφ' οὗ ἐπέβαιον πολλοὶ πρόσκυνηταὶ τῶν Ἱεροσολύμων προερχόμενοι ἐκ τῆς Ἑλευθέρας Ἑλλάδος καὶ Κρήτης.

Μεταξὺ αὐτῶν ἦτο ὁ ἰδιαίτερος γραμματεὺς τῆς Α. Μ. τῆς Βασιλίσσης, κ. Γ. Λαμπάκης ὁφηγητὴς τῆς χριστιανικῆς ἀρχαιολογίας, μετὰ τῆς Κυρίας τοῦ.

Τῇ ἐπαύριον Κυριακῇ πλείστοι τῶν προσκυνητῶν ἡκολούθησαν τὴν λειτουργίαν εἰς τὸν ἁγ. Λάζαρον, καὶ ἄλλοι εἰς τὴν Μητρόπολιν.

Τὸ ἀτμόπλοιο ἀπέπλευσε δι' Ἰσπὴν τὴν 10 π.μ. τῆς Κυριακῆς παραλαβὸν καὶ πολλοὺς ἐγκρίτους τῆς Λάρνακος πολιτας, ἐπιστρέφει δὲ εἰς Λάρνακα τὴν Δευτέραν ἢ Τρίτην τοῦ Πάσχα.

Καὶ ἄλλοι προσκυνηταί.

Ἐκ Πειραιῶς κατ' ἐθέλειαν εἰς Ἰσπὴν μετεβῆ τὸ ἀτμόπλοιο «Βασιλεὺς Γεώργιος» ντυλωθὲν ὑπὸ ὁμίλου προσκυνητῶν ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Συλλόγου Ἀναπλάσεως.

Μεταξὺ αὐτῶν εἶνε ὁ πρόεδρος τῆς Ἀναπλάσεως κ. Γαλιάνος, καὶ ὁ Ἡγούμενος Πεντέλης κ. Δουληγέρης.

Εἶνε ἀμφίβολον ἂν τὸ ἀτμόπλοιο ἐπιστρέφον θὰ προσεγγίσῃ εἰς Κύπρον.

ΥΠΑΣΠΙΣΤΗΣ ΤΟΥ ΣΟΥΛΤΑΝΟΥ

Διὰ τοῦ ἐξ Αἰγύπτου ἀγγλικοῦ ἀτμοπλοίου τῆς προχθὲς Πέμπτης ἀφίκετο εἰς Λάρνακα ἐξ Αἰγύπτου προερχόμενος ὁ Ἀχμέτ Τζελαλεδδίν Πασσάς, ἐκ τῶν ὑπαπιστῶν τοῦ Σουλτάνου, διαφυγὼν ἀπὸ τινῶν μὴνῶν ἐκ Κων. πόλεως διὰ λόγους πολιτικοῦς. Ὁ ἐπίσημος ξένος θὰ παραμείνῃ ἐν Λάρνακι ἐπὶ τινὰς ἡμέρας.

ΔΙΟΙΚΗΤΗΣ
ΛΕΥΚΩΣΙΑΣ

Ἀσφαλῶς πληροφορούμεθα, ὅτι ὁριστικὸς Διοικητὴς Λευκωσίας διορίσθη ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἀποικιῶν ὁ κ. Osmond Walrond, C. M. G., μέχρι τοῦδε ἰδιαίτερος γραμματεὺς τοῦ Λόρδου Μπλερ πρῶην Ἀντιβασιλέως τῶν ἐν Ν. Ἀφρικῇ ἀποικιῶν, λαμβάνων δὲ 700 λίρας ἑτησίως.

Ὁ διορισμὸς οὗτος τοῦ πρῶην ἰδιαίτερου γραμματέως τοῦ Λόρδου Μπλερ νομιζομεν ὅτι δύναται ἀσφαλῶς νὰ θεωρηθῇ ὡς προδιδασμός... τῆς θέσεως Διοικητοῦ Λευκωσίας.

ΑΓΓΛΙΚ. ΣΤΟΛΟΣ ΕΙΣ ΛΑΡΝΑΚΑ

Ὡς ἰδιαίτερώς πληροφοροῦμεθα, τὸν προσεχῆ μῆνα καταπλέει εἰς Λάρνακα ἰσχυρὰ μοτορα τοῦ Ἀγγλικοῦ Στόλου τῆς Μεσογείου.

Η ΜΕΓΑΛΗ ΕΒΔΟΜΑΣ

Πλήρεις αἱ ναοὶ τῆς πρωτευούσης κατὰ τὰς μεγάλας ἀκολουθίας τῆς ἐξομάδος ταύτης. Ἐπιβλητικώτερος ὅλων ὁ τῆς Φανερωμένης μετὰ τὴν πένθιμον περιβολὴν τῶν τεμπλῶν, τῶν εἰκόνων, καὶ τῶν θρόνων.

Ὁρισμένους αἱ ἐπιτροπὴν πρέπει νὰ σκεφθῶσι πλέον διὰ τὸ ζήτημα τῆς ἡσυχίας ἐν τοῖς ναοῖς, καὶ τῆς βελτιώσεως τῶν ψαλτῶν. Οἱ ἱερεῖς δὲ πρέπει νὰ προσέχωσιν ὥστε καθαρώτερον ν' ἀναγινώσκωσι τὰ Εὐαγγέλια τουλάχιστον, καὶ μετὰ θερμότητος προσοχῆς νὰ τελῶσι τὴν ἄλλην λειτουργίαν.

Η ΑΝΑΣΤΑΣΙΣ

Ἐκ τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς πληροφοροῦμεθα, ὅτι ὠρίσθη ὅπως οἱ κώδωνες τῶν Ἐκκλησιῶν μας ἡχίσωσιν ἀπόψε διὰ τὴν λειτουργίαν τῆς πρώτης Ἀναστάσεως τὸ μεσονύκτιον ἀκριβῶς, καὶ τὴν 1 1/2 μετὰ τὸ μεσονύκτιον ἀρχίσῃ τὸ Τροπείριον τῆς Ἀναστάσεως («Κελὸς Δόγος».)

ΑΡΧΙΕΡΑΤΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Ἡ Αὐτοῦ Πανιερότης ὁ Μητροπολίτης Κυρηναίας προσκληθεὶς θὰ τελέσῃ τῇ αὐριον Κυριακῇ τοῦ Πάσχα τὴν Λιτανεὶαν ὥρα 10 π.μ. εἰς τὸν ἱερὸν ναὸν Τριπύτου.

Τὴν Δευτέραν ἡ Αὐτοῦ Πανιερότης θὰ τελέσῃ τὴν θείαν λειτουργίαν εἰς τὸν αὐτὸν ναόν.

Η ΠΑΣΧΑΛΙΝΗ ΑΓΟΡΑ

Κίνησις εἰς τὴν πρωτεύουσιν καὶ τὴν ἀγροὺν ἐκρηκτικὴ χθὲς καὶ προχθὲς.

Τὰ τρόφιμα ὅλα ὑπερτιμημένα. Αὐγὰ 9 ὄσος γροίτα. Κεῖσι ἀπὸ 8—10 γρ. τὴν ὀκτὴν. Ὄρνιθες γρ. 10—12. Ὡς πρὸς τὴν ἀγορὰν μὴ σημειοῦμεν ὅτι τὰ Μαλλιά ἐφέτος ἀνηλθον εἰς τὴν τιμὴν τῶν 24—25 γρ. εἰς ἡν ἀπὸ πολλῶν ἐτῶν δὲν ἐφθασαν.

ΟΙ ΑΓΩΝΕΣ

Διεπομέρειται τῆς τελείσεως αὐτῶν.

Τα Ἡ' Παγκύπρια ἀρχοῦνται τὸ ἀπόγευμα τῆς περαστικῆς Πέμπτης, ὥρα 2 1/2 μ.μ. Ο ἄγασμός τε τελειοθῇ ὑπὸ τοῦ Μ. Κιτίου, ὅστις καὶ θὰ κερύξῃ τὴν ἐναρξιν.

Δύο τάξεις θέσεων ὑπάρχουν διὰ τοὺς θεατάς. Τὰ περὶ τὸν σκεδὸν θεωρεῖα, περιλαμβάνοντα 1600 θέσεις πρὸς 1 σιλλίνον. Καὶ 500 καθίσματα πρὸς σιλ. 1/2. Διὰ τοὺς κάτω τῶν 8 ἐτῶν παῖδας ἡ εἰσὸς δωρεάν.

Ἀλυτάρχης ὁ κ. Θ. Θεοδότου. Ἀφίτης ὁ κ. Χ. Νικολαΐδης. Χρονόμετρος ὁ κ. Α. Φοινιεύς. Ἐργαστὴς τῶν ὀργάνων ὁ κ. Κ. Λεζιδης. Ἐπόπται ἡ ἐπιτροπεία τοῦ γυμναστηρίου. Ἑλλανδοὶ καὶ οἱ κ.κ. Θ. Θεοδότου, Α. Φοινιεύς καὶ οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν ἄλλων τῆς νήσου γυμναστηρίων.

Κοσμητορες διὰ τὰς θέσεις τῶν θεατῶν οἱ κ.κ. Χριστάκης Γεωργιάδης, Μιλτιάδης Εὐθυμιάδης, Σταύρος Σταυρινάκης, καὶ ἄλλοι.

Παρατηροῦμεν μετ' εὐχαριστησεως ὅτι εἰς τὴν σκοπεβολὴν λαμβάνουσι μέρος ἐγκριτοὶ συμπολιταὶ μας.

Ἀθληταὶ Λευκωσίας

1) Χ. Ταμνῆς, μονόζυγον, δίζυγον, κρῖκος, ἱππικὸν ἐφαλτήριον, σφαιροβολία, δισκοβολία, λιθάρ, ἄρσις βαρῶν δι' ἀμφοτέρων.

2) Γ. Λαγοπάτης, δρόμοι 100, 400, 800.

3) Γ. Σκουτρίδης, δρόμοι 110 μετ' ἐμποδίων, ἄλμα τριπλοῦν.

4) Σ. Στρεβίλιος, δρόμοι 400, 800, 1500, ἄλμα εἰς ὕψος, ἐπὶ κοντῷ.

5) Χ. Στρεβίλιος, δρόμοι 800, 1500, βάδην.

6) Γ. Κωνσταντινίδης, δισκοβολία, ἄλμα εἰς ὕψος.

7) Ν. Ν. Νικολαΐδης, κρῖκος, ἄλμα ἐπὶ κοντῷ.

8) Ζανερῶν Παπαπαύλου, δίζυγον, ἱππικὸν ἐφαλτήριον.

9) Ν. Γ. Πικουινιάδης, μονόζυγον, δίζυγον, ἱππικὸν ἐφαλτήριον, ἄλμα ἐπὶ κοντῷ.

10) Σάββας Μουσουλίδης, ἀναρρίχσεις ἐπὶ κάλῳ, δίζυγον.

11) Σ. Ι. Οἰκονομίδης, δρόμοι 100, 400, ἄλμα ἀπλοῦν.

12) Κύπρος Κισσονέργης, σφαιροβολία, δισκοβολία, ξιφασκία, σπαθασκία.

13) Κύρος Γ. Νεοφυτίδης, ξιφασκία.

14) Γ. Κακουλλῆς, ξιφασκία.

15) Π. Παρτελίδης, ξιφασκία.

16) Ε. Τοφαρίδης, σπαθασκία.

17) Ε. Εὐαγγελίδης, σκοπεβολή.

18) Α. Φοινιεύς, σκοπεβολή.

19) Σταύρος Σταυρινάκης σκοπεβολή.

20) Ἀντώνιος Χριστόφης, πάλη.

21) Χ. Κολόμβος, πάλη.

22) Ε. Πρένις, ποδηλατικὸς ἀντοχής.

23) Ματθαῖος Κουταλιανός, κρῖκος, ἄλμα εἰς ὕψος, ἐπὶ κοντῷ.

24) Σάββας Κουταλιανός, δρόμοι μετ' ἐμποδίων.

Ἀθληταὶ Λάρνακος.

1) Ν. Φλωρίδης, δρόμοι 400, 800, 1500 μέτρων.

2) Μιλτιάδης Γεωργίου, δρόμοι 400, 800, 1500 μ.

3) Κωνσταντῖνος Παντελῆ, δρόμοι 1500 μ.

4) Φίλιππος Ἀναστασίου, δρόμος 1500 καὶ Μαραθώνιος. (ὁ Μαραθώνιος δρόμος θὰ διεξαχθῇ εἰς τὴν ὁδὸν Λάρνακος Λευκωσίας.)

5) Ἀνδρέας Μικελλῆ, δισκοβολία καὶ λιθάρ.

6) Φίλιππος Ἰακώβου, ἀναρρίχσεις ἐπὶ κάλῳ.

7) Ἀντώνιος Πολυδῶρου, βάδην.

8) Ὀνούφριος Ἰωάννου, βάδην.

9) Π. Ἰωάννου, σφαιροβολία.

10) Εὐέλθων Τελλιδῆς, κρῖκος, μονόζυγον, ἀναρρίχσεις ἐπὶ κάλῳ.

Λευκωσίας.

1) Γεώργιος Ν. Ζήνων, δρόμος 100, 110 μετ' ἐμποδίων, 400, ἄλμα ἀπλοῦν, τριπλοῦν, εἰς ὕψος, ἐπὶ κοντῷ.

2) Ἀλέκος Ν. Ζήνων, δρόμος 100, 110 μετ' ἐμποδίων, ἄλμα ἀπλοῦν, τριπλοῦν, εἰς ὕψος, λιθάρ.

3) Κ. Θ. Συμειωνίδης, ἀναρρίχσεις ἐπὶ κάλῳ, μονόζυγον, δίζυγον, κρῖκος.

4) Μιχαὴλ Φούρναρης, ἄρσις βαρῶν διὰ μιᾶς χειρὸς, ἄρσις βαρῶν δι' ἀμφοτέρων.

5) Μιχαὴλ Φυτός, ἄρσις βαρῶν διὰ μιᾶς χειρὸς, ἄρσις βαρῶν δι' ἀμφοτέρων, σφαιροβολία, δισκοβολία, λιθάρ.

6) Μενέλαος Κωνσταντίνου Μελῆς, μαραθώνιος καὶ 1500 μέτρων.

7) Χριστιανὸς Α. Ρῶσσοις ποδηλατικὸς ἀντοχής, 15,000 μέτρων.

8) Γιαγκὸς Α. Ρωσσίδης, ποδηλατικὸς ἀντοχής.

9) Χρ. Σφοκλίδης, δρόμοι 800 καὶ 1500.

10) Γεώργιος Χριστοφόρου, δρόμοι 800 καὶ 1500.

11) Νικαλαὸς Ἀμαξάρης, μονόζυγον, δίζυγον, κρῖκος.

12) Κύρος Παπαδόπουλος, μονόζυγον, δίζυγον, κρῖκος.

13) Βίκτωρ Ἀργύρης, βάδην, δρόμοι 800.

14) Σφοκλῆς Ἀναστ. Καραγεωργιάδης, σκοπεβολή, ποδηλατικὸς ἀντοχής.

15) Ἀγαμέμνων Νικολαΐδης σκοπεβολή.

16) Νέαρχοι Θ. Χρυσοστομίδου, δρόμοι 100, 400, ἄλμα ἀπλοῦν, τριπλοῦν, δισκοβολία, σφαιροβολία, λιθάρ. (εἶνε ἀμφίδρομον ἂν ὁ ἀθλητὴς οὗτος θὰ λάβῃ μέρος.)

Λευκωνέκου.

1) Γεώργιος Κλόνκου, ἄλμα εἰς ὕψος.

2) Ἀποστολῆς Κ. Δύνταμος, δρόμοι 1500, μαραθώνιος.

Ἡ ἐγγραφὴ ἀθλητῶν ἐκλείπει τὴν πρῶταν τῆς χθὲς.

ΤΟ ΝΟΜΟΣΧ. ΠΕΡΙ ΠΑΙΔΕΙΑΣ

ὑπογράφεται ἐν Λευκωσίᾳ ἀναφερόμενος πρὸς τὴν Κυβέρνησιν κατὰ τοῦ ψηφισθέντος Περὶ Παιδείας νομοσχεδίου, φέρουσα ὡς λόγους ὅτι εἰς ἐκτελεστικὴν ἀφαιρῇ δικαίωμα τοῦ Ἀρχιεπισκόπου τοῦ να συγκαλῇ ὁπόταν θέλῃ συνέλευσιν πρὸς ἐκλογὴν ἐπιτροπεύων τῶν Σχολείων, καὶ ἀφαιρῇ τὸ δικαίωμα ψηφίσαι ἀπὸ πολλοὺς ἐγκρίτους πολίτας μηδὲν ἄλλο κτήματα ἐν Λευκωσίᾳ.

Ο ΕΘΝΙΚΟΣ ΣΤΟΛΟΣ

Ἡ Ἐπιτροπεία ἀπέστειλε χθὲς πρὸς τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Οἰκονομικῶν 1111 λίρας καὶ πλέον ἐξ ἐράων Λευκωσίας κλπ. ὑπὲρ τοῦ Ἑθνικοῦ Στόλου.

Τὸ συνάλλαγμα συνοδεύει κατὰλληλος ἐπιστολή, διατρανοῦσα τὰ αἰσθήματα μας πρὸς τὴν Μητέρα.

Λεπτεμερῆ πίνακα τῶν σταλέντων χρημάτων παραθέτουμεν ἑνταῦθα :

Ἰσολογισμὸς εἰσπράξεων ἐράων ὑπὲρ τοῦ Ἑθν. στόλου.

ΕΙΣΠΡΑΞΕΙΣ		
Λευκωσίας	λ. στερ.	877. 10. 0
Στροβόλου	"	47. 14. 0
Καίμακλίου	"	8. 10. 0
Κυθραίας	"	49. 9. 0
Μόρφου	"	71. 0. 0
Ἀστρμερίτου	"	20. 8. 0
Κάτω Ζώδιας	"	20. 0. 0
Ἄνω Ζώδιας	"	6. 9. 6
Κατωκοπιᾶς	"	7. 14. 0
Ἀργακίου	"	3. 1. 7 1/2

1111. 16. 4 1/2

εἰς ἐξόδα λ. στερ. 35. 18. 1 1/2

ὑπόλοιπον ἐμβα-

σθὲν τὴν 14/27

Ἀπριλίου 1905

δι' ἐπιταγῆς ἐπὶ

Λονδίνου πρὸς

τὸν ἐπὶ τῶν οἰκο-

νομικῶν ὑπουρ-

γὸν τῆς Ἑλλά-

δος κ. Ν. Γου-

ναράκη

1075. 18. - 3

λ. στερ. 1111. 16. 4 1/2

Λευκωσίᾳ, 14/27 Ἀπριλίου, 1905.

Ὁ τ α μ ε λ α ς

Α. ΦΟΙΝΙΕΥΣ

Σχμ. Ὑπολείπεται ποσὴ εἰς πρὸς εἰσπραξίαν.

ΟΙ ΔΡΟΜΟΙ ΤΩΝ ΕΠΑΡΧΙΩΝ

Ἡ χωρική ὁδὸς ἀπὸ Λευκωνέκου εἰς Ἀκανθοῦν—διὰ τὴν ὁποίαν οἱ κάτοικοι προέβησαν καὶ μέχρι συλλαλητηρίου εἰς τὸ ἀρμοστέον προπέρυτι—περατοῦν ἐπὶ τέλους ἐφέτος, τῆς Κυβερνήσεως μας συμπληρούσης τὸ ἰδικόν της μέρος.

ὑποδεικνύομεν τὴν ἀνάγκην νὰ χαραχθῇ ἀμαξίτις ἀπὸ Λευκωσίας εἰς Μύρτου, μία ἐκ τῶν μάλ्लεν χρησίμων, ἥτις ὡς ἔχει τώρα εἶνε ἀπρὸς εἰς τὰς ἀμαξίας.

ΑΣΤΥΝΟΜΟΣ ΛΑΡΝΑΚΟΣ

Ἀστυνομικὸς Ἐπόπτης Λάρνακος διωρίσθη ὁ κ. Ὁσκάρ Ἐδεντσαμ.

Η ΕΞΑΓΩΓΗ

Καὶ κατὰ τὴν χθὲς Παρασκευὴν ἐπὶ τοῦ ἀγγλικοῦ ἀτμοπλοίου ἐφορτώθησαν ἐν Λάρνακι δι' Αἴγυπτον ἑκατοντάδες προβάτων, καὶ πολλὰ βώδια. Ὡσαύτως πατάται καὶ ἄλλα προϊόντα.

ΟΙ ΓΑΜΟΙ ΤΟΥ
ΓΕΡΜΑΝΟΙ ΔΙΑΔΟΧΟΙ

Νυμφικαὶ ἐνδυμασίαι ἀπὸ ὅλα τὰ
μέρη τοῦ κόσμου.

Καθ' ἑλὴν τὴν Γερμανικὴν αὐτοκρα-
τορίαν καὶ κυρίως εἰς Βερολίον γίνον-
ται πυρετώδεις προετοιμασίαι διὰ τὰς
ἐορτάς τῶν γάμων τοῦ Διαδόχου μετὰ
τῆς Δουκίσσης Καικιλίας τοῦ Μεκλεμ-
βούργου Σβέριν.

Τὸ πρόγραμμα τῶν τελετῶν, αἵτινες
θὰ εἴνε ἐκθαμβωτικαί, ἔχει ἐφ' ὅσον ἔ-
γνώσθη μέχρι τοῦδε ὡς ἑξῆς:—

Τὴν πρωίαν τῆς 5 Ἰουνίου (.) ἡ
Δούκισσα θὰ κάμῃ τὴν τυπικὴν ἐπιστό-
νιν εἰς τὸ παρὰ τὸ Βερολίον Φρούριον
τῆς Ὁραίας Θέας ὅπου θὰ τὴν ἀναμένῃ
ἡ Διάδοχος. Ἐπὶ τῇ εὐκαρίᾳ ταύτῃ
πολλοὶ παλαιὰ τυήθαι, αἵτινες ἦσαν
τοῦ συρμοῦ πρὸ ἑκατοντάδων ἐτῶν, θὰ
ἀνανεωθῶσιν, ὡς ἐκείνη καθ' ἣν ὅλαι αἱ
συντεχνίαι τοῦ Βερολίνου θὰ παρίστανται
καὶ θὰ δώσωσι δῶρα πρὸς τὴν νύμφην.

Τὴν πρωίαν τῆς 6 Ἰουνίου θὰ γίνῃ
ἡ πολιτικὴ τελετὴ τοῦ γάμου, κατόπιν
δὲ ἡ τελετὴ θὰ ἐπαναληφθῇ εἰς τὸ πα-
ρεκκλησίον τοῦ Φρουρίου. Τὸ γαμήλιον
συμπόσιον θὰ δοθῇ τὸ ἀπόγευμα.

Μετὰ τὰς ἐορτάς ταύτας τὸ νεαρὸν
βασιλικὸν ζεύγος θὰ διέλθῃ τὴν σιλή-
νην τοῦ μέλιτος ἐν τῇ μονῳσί τοῦ
Μαρμαρίνου Ἀνακτόρου ἐν Πότσδαμ.

Ὅλας αἱ

Γερμανικαὶ πόλεις, αἱ ἔχονται ὑπὲρ τὰς
25,000 κατοίκων συλλέγουσι μεγάλα
χρηματικά ποσά δι' ὧν θὰ ἀγοράσωσι
δῶρά διὰ τὸ βασιλικὸν ζεύγος. Πολλὰ
καλλιτεχνήματα καὶ βαρύτιμα ἀντικεί-
μενα ὡσαύτως θὰ δοθῶσιν ὑπὸ ἀνεπι-
σήμων προσώπων.

Αἱ στρατιωτικαὶ δὲ παρατάξεις καὶ
πορελάταις θὰ ὑπερβῶσιν ὡς πρὸς τὴν
λαμπρότητα ὅλας ὅσας μέχρι τοῦδε εἴ-
δεν ἡ Γερμανία.

Εἰδικοί εἰς ὅλας τὰς χώρας τοῦ πε-
πολιτισμένου κόσμου καταγίνονται διὰ
τὸν καταρτισμὸν τῆς

προεκοῦς τῆς νύμφης.

Ἡ Αὐτῆς Ὑψηλότης εἶνε μέγας
θαυμαστής τοῦ Ἀμερικανικοῦ ρυθμοῦ,
τοῦ ὁποίου πολλὰ ἔχει ἰσῆ κατὰ τὰς ἐ-
τησίαις ἐπισκέψεις τῆς εἰς Ριχέραν. Δὲν
εἶνε λοιπὸν καθόλου παράξενον ὅτι πλεί-
στα ἀμερικανικὰ ἐργαστήρια ἔλαβον πα-
ρογγιλίας διὰ νὰ ράψωσιν ἐνδυμασίας
τοῦ περιπάτου καὶ ἄλλα φορέματα τῇ
πριγκίπισσῃ.

Ἡ νυμφικὴ ἐσθῆς, ἣτις κατασκευά-
ζεται ἐν Βερολίῳ ὑπὸ τοῦ καταστήμα-
τος Ρέδφριν, λέγεται ὡς ἐκτάκτως ὡ-
ραία. Θὰ κοσμηθῇ δι' ἱρλανδικῶν δαν-
τελλῶν, διὰ τὰς ὁποίας ἀσχολεῖται εἰ-
δικὸς τεχνίτης ἱρλανδοῦς ἐπίτηδες μι-
σθωθείς δ' ἀπολλοῦς μῆνας.

Ἀντιπρόσωποι τῶν πεφημισμένων
γερμανικῶν καὶ γαλλικῶν καταστημά-
των Ρέδφριν, Πανέν, καὶ Δουσὲ εὐρί-
σκονται τῶρα εἰς Κάννας συσκεπτόμε-
νοι μετὰ τῆς Δουκίσσης Καικιλίας καὶ
τῆς μητρὸς αὐτῆς Μεγάλης Δουκίσσης
Ἀναστασίας περὶ τῶν λοιπῶν λεπτομε-
ρειῶν τῆς προκοῦς τῆς νύμφης.

ΔΟΥΞ ΠΛΗΡΩΝΩΝ ΠΡΟΣΤΙΜΟΝ

Αἱ ἀτυνομίαι τῶν μεγάλων εὐρω-
παϊκῶν πόλεων εὖρον σπουδαῖαν ἐργα-
σίαν μετὰ τὰ αὐτοκίνητα καὶ τὴν ταχύτη-
τά των.

Πρὸ ὀλίγων ἡμερῶν εἰς τὸ Λονδίον, ὁ
Δούξ τοῦ Φάιρ, γαμβρὸς ἐπὶ θυγατρὶ
τοῦ Βασιλέως, ἐπλήρωσε μέγα πρόστι-
μον διότι κατὰ τὴν ἀντίληψιν τοῦ ἀστυ-
φύλακος, τὸ αὐτοκίνητόν του ἔτρεχε
μετὰ ταχύτητα ἀνωτέραν τῆς ὁριζομένης
ὑπὸ τοῦ νόμου.

Αἱ περιστάσεις δὲ ὑπὸ τὰς ὁποίας ὁ
Δούξ συνελήφθη οὕτω παραβαίνων τοὺς
νόμους εἶνε ἀρκετὰ ἐρωνικαί. Τὴν 1 Ἀ-
πριλίου ὁ Δούξ μετὰ τῆς συζύγου του
μετέβαινον ἐκ Λονδίνου εἰς Μπράιτον ἐπὶ
αὐτοκινήτου, ὅτε εἰς μίαν διασταύρωσιν
τοῦ δρόμου ἀπὸ μίαν κρύπτην παρουσι-
άσθη ἑξαφνα εἰς ἀστυφύλαξ ὀνομαζόμε-
νος Κίγκ, δηλαδὴ Βασιλέυς. Ὑ-
ψωσεν ἀμέσως τὸ δάκτυλόν του ὡς εἰ-
δοποιητικὸν σημεῖον.

Τὸ αὐτοκίνητον ἐσταμάτησε, καὶ ὁ
Δούξ ἱκανηκτὸς ἐπῆδησεν ἐξ αὐτοῦ κά-
τω. Τότε καὶ ἄλλος χωροφύλαξ ἐπροχώ-
ρησε καὶ ἐπληροφόρησε τὸν Δούκα ὅτι τὸ
αὐτοκίνητόν του ἔτρεχε μετὰ τὴν ὑπερβο-
λικὴν ταχύτητα τῶν 34 1/2 μιλίων τὴν
ὥραν.

— Ἀσχημὴ δουλειά, εἶπεν ὁ Δούξ
λακωνικῶς. Παρουσιασθεὶς ἀμέσως καὶ
τρίτος χωροφύλαξ ἀπήτησεν ἀπὸ τὸν
Δούκα νὰ ἐπιστρέψῃ μέχρι τοῦ πλησι-
στέρου ἀστυνομικοῦ σταθμοῦ, ἀλλ' ἡ
ἀπαίτησις ἀπερρίφθη.

Μέχρι τοῦ σημείου τούτου οἱ χωρο-
φύλακες ἡγνόνουν τίς πράγματι ἦτο «ἡ
λεία» των, ὅτε δύο κύριοι παρατυχόντες καὶ
θεώμενοι τὴν σκηρὴν ἐπληροφόρησαν
αὐτοὺς περὶ τούτου. Καὶ τότε ὁ δῆγος
τοῦ αὐτοκινήτου ἔδωκε τὸ ὄνομά του
καὶ οἱ ἀστυφύλακες ἠδύχαριστήθησαν μετὰ
αὐτό.

Μετ' ὀλίγας ἡμέρας τὸ ἀτυνομικὸν
δικαστήριον κατεδίκασε τὸν δῆγόν εἰς
10 λιρῶν πρόστιμον.

Ἐπιπλά οἰκειακά
καὶ ἐκκλησιαστικά.

Τὸ τέλειον Ἐργοστάσιον οἰκιακῶν ἐπι-
πλῶν καὶ ἐκκλησιαστικῶν τοῦ κ. Πανα-
γιώτη Μητῆ Ταλλιανδῶρου, κείμενον εἰς
τὴν Μεγάλῃ Ὁδῷ Λευκωσίας πλησίον
εἰς τὸ Μιστόχιον Μαχαιρᾶ, ἀναλαμβάνει
τὴν ἐκτέλεσιν πάσης λεπτομερικοῦς ἐρ-
γασίας.

Τὰ ἐπιπλά του φημίζονται διὰ τὴν
κομψότητα καὶ τὴν καλλιτεχνικὴν ἐπε-
ξεργασίαν, καὶ ἐν γένει τὴν ἐπιμέλειαν
τῆς κατασκευῆς των.

Ἐπὶ πλέον τὸ Κατάστημα ἐργάζεται
μετὰ τιμὰς ἀπέναντι τῶν ὁποίων κανὲν βα-
λάντιον δὲν τρομάζει.

Ἐπισκεφθῆτε ὅλοι

τὸ Ἐργοστάσιον Λεπτομερικοῦς Πανα-
γιώτη Μητῆ Ταλλιανδῶρου παρὰ τὸ
Μιστόχιον Μαχαιρᾶ. (καὶ κατόπιν παραγ-
γεῖλατε:— τὰ ἐπιπλά σας.

«ΚΥΠΡΙΟΣ»

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ

Κ. Φυλακτοῦ.

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΕΤΗΣΙΑ

(Προπληρωτέα.)

Εἰς τὰς πόλεις τῆς Κύπρου	σελ.	12.
Εἰς τὰ χωρία		10.
Διὰ τοὺς Δημοδιδασκάλους	»	10.
Ὅπου δὲν ὑπάρχουν ταχυδρομεῖα	»	8.
Εἰς τὸ Ἐξωτερικόν	φρ. χρ.	20.

ΤΙΜΗ ΚΑΤΑΧΩΡΙΣΕΩΝ

Ἀγγελίαι: ὁ στίχος	φρ.	2.
Διατριβαί: ἰδιαιτέραι συμφωνίαι.		
Κυβερνητικὰ ἔγγραφα ὁ στίχος πρὸς 3 πέν.		

Τὰ χειρόγραφα
δὲν ἐπιστρέφονται.

ΓΡΑΦΕΙΑ

Ἐν τῇ Στοᾷ Φανερωμένης.

Αἱ ἐπιστολαὶ δεῖον νὰ ἀπευθύνωνται
πρὸς τὸν Διευθυντὴν τοῦ «Κυπρίου.»

ΤΡΑΓΩΔΙΑΙ ΤΗΣ ΤΡΟΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Ἀνεψιὰ τοῦ Στρατηγοῦ Τρε-
πώφ ἀποπειρώμενη αὐτοκτονέειν

Τὴν ἑξῆς δραματικὴν ἱστορίαν, ἀπο-
τέλεσμα τῆς τρομοκρατίας ἐν Ρωσίᾳ,
ἀναγράφει ἡ «Ἠχώ τῶν Παρισίων.»

Ἐσχάτως συνελήφθη ἐν Πετροπό-
λει ἡ δεσποινὶς Λεοντίδα, ἀνῆκουσα
εἰς τὴν ἐπαναστατικὴν μερῖδα καὶ συγ-
γενὴς τοῦ Στρατηγοῦ Τρεπώφ, στενὴ
δὲ φίλη τῶν δύο ἀνεψιῶν αὐτοῦ, ἡ μία
τῶν ὁποίων εἶνε σύζυγος τοῦ Πρίγκιπος
Τεντισέφ.

Μίαν ἡμέραν μετὰ τὴν σύλληψιν τῆς
ἐπικινετατικῆς ἡ δεσποινὶς Τρεπώφ ἐρρί-
φθη κάτωθεν μιᾶς ἀμειστοιχείας. Καὶ
τὴν ἐπαύριον ἡ πριγκίπισσα Τεντισέφ
ἐπυροδόγητε καθ' ἑαυτῆς εἰς τὸ στήθος
διὰ ρεβόλβερ. Καὶ αἱ δύο κυραὶ δια-
τρέχουσι τῶρα τὸν ἐσχάτον κίνδυνον.

Καίτοι ἡ οἰκογένεια διευχυρίζεται ὅτι
τὸ πάθημά των ὁρεῖται εἰς ἀπρόοπτα
ἀτυχήματα, ἐν τούτοις τὸ δημόσιον πι-
στεύει ὅτι εἰς ἀμφοτέρους τὰς περιστάσεις
ἀπόπειρα αὐτοκτονίας ἐγένετο.

Λέγεται δὲ ὅτι αἱ δύο νέαι ἐδίδον
πληροφορίας εἰς τὴν δεσποινίδα Λεοντί-
δα, ἣτις ἐγένετο διαία ἐπαναστατικῆς ἀφοῦ
διέμεινεν ὀλίγον χρόνον ἐν Λωζάνῃ. Δώ-
δεκα ὁρμαὶ εὐρέθησαν κάτωθεν τῆς
κλίνης τῆς καθ' ἣν στιγμὴν συνελήφθη.
Ἐπειδὴ δὲ ἐπιμόνως ἐκαλλιέργει τὴν
φιλίαν μετὰ τὰς ἀνεψίας τοῦ Στρατηγοῦ
Τρεπώφ, πιστεύεται ὅτι εἶχε προσηλυ-
τίτη αὐτάς εἰς τὰς θεωρίας τῆς, καὶ ὅτι
μετὰ τὴν σύλληψιν τῆς αἱ δύο ἀδελφαὶ
φοβούμεναι τὸ σκάνδαλον ἀπεφάσισαν
ν' αὐτοκτονήσωσιν.

Βαθεῖα εἶνε ἡ συγκίνησις ἐν τῇ ρωσ-
τικῇ κοινωνίᾳ ἐκ τῆς ἀνακλύψεως ὅτι
ἀναρχικοὶ ὑπάρχουν μεταξὺ τῶν δια-
κεκριμένων κύκλων.

118 ΕΤΩΝ

Ἡ γεροντοτέρα τῆς Εὐρώ-
πης γυναίκα.

Εἰς τὸ Ὀπέρτο ζῇ μία γράια ἡλικίας 115 ἐτῶν, ἣτις πιστεύεται εἶναι ἡ γηραιότερα γυνὴ τῆς Εὐρώπης. Ὀνομάζεται Μαρία Καντίτα Πίντο ντὰ Πουριφικακάο Μαγκαλαίς.

Ἐγεννήθη τῷ 1790 εἰς Ὀπέρτο, καὶ μένει τώρα εἰς γηροκομεῖον γυναικῶν.

Ἡ μνήμη τῆς κυρίας Καντίτας φθά-
νει μέχρι τοῦ χρόνου τῆς ναυμαχίας ἐν
Τραφάλγκαρ (εἰς Ἀγγλίας ὑπὸ τὸν Νέλσωνα
κατὰ τῶν Γαλλῶν καὶ Ἰσπανῶν) ὁπότε
ἦτο δεκαπέντε ἐτῶν, καὶ κατὰ τὰ φαινό-
μενα θὰ ζήσῃ ἀκομὴ διὰ τὰ ἔτη τῆς ἱστο-
ρίαν ἐπαναλαμβανομένην εἰς ἄλλην ναυ-
μαχίαν μὲ τόσον σπουδαῖα ἀποτελέσματα
ὡς ἐκείνην καθ' ἣν ἐθριάμβευσε καὶ
ἐφονεύθη συγχρόνως ὁ Νέλσων.

Ἦτο ἐν Πορτογαλίᾳ κατὰ τοὺς
χρόνους τοῦ Ξερσονησιακοῦ πολέμου
ἀλλὰ καίτοι αἱ ἀναμνήσεις τῆς παιδι-
κῆς τῆς ἡλικίας εἶνε ζωηραί, τὰ μεγά-
λα δὲ ὡς γεγονότα δὲν φαίνεται διαφθάνει
ἰσχυρὰς ἐντυπώσεις εἰς τὴν μνήμην τῆς.

— Ὅταν ἔκαμα τὸν σκοπὸν μου γω-
στόν, λέγει εἰς ἀνταποκριτῆς ὅστις πρὸ
ὀλίγων ἡμερῶν ἐπισκέφθη τὴν γράϊαν, ἡ
διευθύντρια μὲ ὠδήγησε παρὰ τὴν κλί-
νην τῆς γράϊας, ὅπου ἡ Καντίτα τώρα
διέρχεται τὸν πειραστότερον καιρὸν τῆς
εἰς τὴν κλίνην αἰεὶ καὶ δύναται νὰ ἐγείρε-
ται. Ἐνθυμείται κυρίως γεγονότα τῆς
παιδικῆς τῆς ζωῆς, περὶ τῶν ὁποίων ὁ-
μιλεῖ ἀκαταπαύστως· οὐδὲν δύναται νὰ
σταματήσῃ τὴν εὐγλωττίαν τῆς — ὁ-
μιλεῖ μὲ τοὺς ἀγκῶνάς τῆς, ὡς λέγουσιν
οἱ Πορτογάλλοι.

Ὅταν δύναται νὰ ἐγείρεται, ἡ Καντί-
τα, ἡ ὁποία διασφύζει ἀκόμῃ δόσιν τινα
ματαιότητος, ὑποδέχεται τοὺς πολλοὺς
τῆς ἐπισκέπτας μὲ ἐνδυμασίαν πολὺ
προσεκτικὰ διευθετημένην. Στολιζεται
μὲ μεταξωτὸν μαντίλι δεμένον εἰς κόμ-
βον πρὸς τὰ ὀπισθεν τῆς κεφαλῆς τῆς,
καὶ ὡς τελευταίαν πινελίαν προσθεῖται
εἰς τὰ μαλλιά τῆς ἐν δροσερὸν ἄνθος.

Ἡ Καντίτα δύναται εἰσέτι νὰ τρα-
γουδῇ τὰ ἀρχαῖα τοῦ τόπου τραγούδια
τῶν παιδικῶν ἡμερῶν τῆς, καὶ ἂν ἡ
φωνὴ εἶνε ἀσθενικὴ καὶ ἀδύνατος, ἡ εὐ-
χαρίστησις δὲ μὲν δύναται νὰ τὸ κά-
μνῃ εἰς ἀξιοσημείωτος. Ἡ Καντίτα ὡ-
σαύτως, μέχρι πρὸ ὀλίγου τουλάχιστον,
ἠδύνατο νὰ χορεύῃ, καὶ ἡ εὐστροφία τῆς
ἐπὶ εἶχε πλεονεκτήσει τὰ ἑκατόν,
ἔκαμνεν ὅλους νὰ τὴν νεμίζωσιν ὅχι τό-
σον ἡλικιωμένην ὥστε εἰλεγειν.

Τὸ μεγαλύτερον μέρος τοῦ βίου τῆς
διήλθεν ὑπηρετοῦσα εἰς οἰκίαν, εἶνε δὲ
καλὸν συστατικὸν διὰ τὸν χαρακτήρα τῆς
ὅτι ἐπὶ τριάντα ἐνέα ἔτη ἐμείνεν εἰς
ἀγγλικὸν σπίτι.

Δὲν ἐνθυμείται νὰ ἔπαθεν ἐκ σοβαρᾶς
ἀσθενείας, καὶ ἐταν ἡδισθέτως ἐθεραπεύε-
το μόνῃ μὲ τὰ προχειρότερα δότανα.

Πιστεύει ἐπιτημακράτης ζωὴ φέλλεται εἰς
τὸν καθαρὸν ἀέρα τοῦ χωριοῦ τῆς, εἰς τὴν
ἀφθονον θρεπτικὴν τροφήν, τὸν καθαρὸν
χυμὸν τῶν σταφυλῶν, τὴν βαρεῖαν ἐρ-
γασίαν, καὶ εἰς τὸ ὅτι ἦτο ἡδύνατος ἡ-
μῆν καὶ εὐθυμὸς εἰς πᾶσαν περίστασιν.

ΠΑΡΑΔΟΣΑ ΤΩΝ ΑΜΕΡΙΚΑΝΩΝ

Ἐπικίνδυνον κινῆσι τοῦ Προέ-
δρου Ρουζβέλτ.

Καὶ αὐτὸ ἀπὸ τὰ ἀτελείωτα καθήμε-
ρη... ὑπερφορὰ τῶν Ἀμερικανῶν.

Ὁ Πρόεδρος τῶν Ἡν. Πολιτειῶν κ.
Ρουζβέλτ ἐπὶ πρὸ ὀλίγων ἡμερῶν εἰς
Φρέδερικ, τῆς Πολιτείας Ὀκλαχόμα,
διὰ νὰ κινήσῃ λύκους. ἔχει μαζὶ τε-
σσαρακοντα σκύλλους, καὶ ἦτο ὁ ἀρ-
χηγὸς τῆς ἐλθῆς κυνηγετικῆς συντροφί-
ας ἐπιδείξας καθ' ὅλον τὸ ἐπικίνδυνον κινῆ-
σι ἐκτακτὸν ἀφελῆν.

Καὶ ἦτο παρὰ πολὺ ἐπικίνδυνον τὸ
κινῆσι διότι εὐφρένεια ἐν ἐκρηκτικῇ
ἐκρήσαν ἀλλὰ μόνον κυνηγετικαὶ μάχαι-
ραι, ἂν δὲ εἰς ἐκαστὴν ἐπίβησιν τῶν θη-
ρίων εἰ σκύλλοι ἀπὸ τύχης νὰ φονεύ-
σωσιν αὐτὰ ὁ ὀλεθρὸς ἦτο ἀφευκτός.

Ὁ ἐφημέριος τῆς πόλεως ἐκείνης ἔ-
καμε δέησιν τὴν ἡμέραν τοῦ φεβρου-
αρίου κινήσῃ παρακαλέσας τὸν Ὑψίστον
ὅπως μὴ δλοφθῇ ὁ κ. Ρουζβέλτ ἀπὸ τὰ
ἄγρια θηρία, καὶ κατὰ τὴν δέησιν τοῦ
ζωγραφικώτατα περιέγραψε τὸν κίνδυνον
ὃν διέτρεχεν ὁ Πρόεδρος μεταξὺ τῶν λύ-
κων, ἀρκτῶν καὶ λεόντων.

Ἐλβετικὴ Δαμαλίς.

Ἐλαβον ἤδη, καὶ θὰ λαμβάνω τακτι-
κώτατα νωπὴν Δαμαλίδα ἐκ τῶν πασι-
γνώτων Ἰνστιτούτων τῆς Ἐλβετίας.

Οἱ ἔχοντες ἀνάγκην τοιαύτης ἀς ζη-
τῶσιν ἀπὸ τοῦ Φαρμακείου μου.

Ἐκαστον σωληνίστον τιμᾶται 5 γρο-
σίων, οἱ δὲ παραγγέλματα ἀποστέλλονται
ἐλευθερὰ ταχυδρομικῶν τελεῶν.

Ἐκαστὴ παραγγελία δέον νὰ συνο-
δεύεται πάντοτε ὑπὸ τοῦ ἀντιτίμου.

Σάββας Θωμαΐδης,
Φαρμακοποιὸς ἐν Κυρηνείᾳ.

ΕΜΠΟΡΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

Ἀγορά Λευκωσίας.

Παρασκευῇ, 15/28 Ἀπριλίου.		
Κριθάρια το κοιλόν γρ.	13 1/2	— 14
Σιτάριον " " "	32	— 34
Βρώμη " " "		10
Ὄρεος ἐντοπίος " " "		20
Ρακή τοῦμα 20 βραμ. ἡ ὀκ.		2
Σιταφίδες μεύροι " " "	1 3/4	
Σιταφίδες βρασταὶ " " "	1 1/2	
Μυλλιά, ἡ λίτρα γρ.	24	— 25
Οἶνοι α' τὸ γομάρι σελ.	16	
Οἶνοι β' " " "	14	
Κομανδάρια " " "	52	— 25
Ἐλαια γρ. ἡ λίτρα	21	— 22
Ἀλευρα ὁ σάκκος σελ.	13	— 15
Σιμιδῶλ.α " " "	15	— 18
Γλυκάν σελ. ἡ ὀκ. γρ.	5	
Πετρέλαια ρωσσ., τὸ κιβώτιον	52	

Ἀποικιακά.

Κηρὸς ἡ ὀκ. γρ.	34	
Ἀγγλικὰ ὀρεῖα ὁ σάκκος γρ.	190	
Ζαχάρις " " "	80	
Καφὲ ἡ ὀκ. " "	12	
Σίπων Τριπόλεως " " "	7 1/4	

Λίρα Ἀγγλική πρὸς γρ

182

ΝΕΟΝ ΕΜΠΟΡΙΚΟΝ

Πῶς νὰ στολίσετε τὰ σαλό-
νια σας.

Τὸ ἐν Λάρνακι νέον Ἐμπορικὸν Κα-
τάστημα

« Ἀλδέρτος Μάσσατ »

κομίζει πολυποίκιλα Δομαστικὰ ὑφά-
σματα, λεπτοτάτης ἐπεξεργασίας. Ἡ-
τοι τραπέζομαίεθλα, κουρτίνες, καλύμ-
ματα προσκεφαλαίων. Ὅλα τὰ εἶδη
πολυτελεῖς διακοσμῆσεως αἰθουσῶν καὶ
κοιτῶνων. Παντόφλεις κεντημέναι.

Ἀντιπροσωπεύει τοῦ Καταστήματος
ἐν Λευκωσίᾳ εἶνε ὁ ἐκ Λάρνακος κ.
Δημήτριος Ἰωαννίδης Dem, ὅστις κατὰ
τὴν ἡμέραν τοῦτα ἐπερμήθεισε
τοιαῦτα εἶδη εἰς ὅλην τὴν ἀγγλικὴν πα-
ροικίαν, καὶ εἰς τὸ Ἀρμωστειόν.

Νέαι προμήθειαι

ἐκομισθῆσαν ἐν Λευκωσίᾳ προχθὲς καὶ
ἐκτιθενται εἰς κεντρικὸν μέρος τῆς
Ἀγορᾶς μας, εἰς τὸ Γυναικοπάζα-
ρον.

Τιμαὶ εὐθηνόταται.

Κατάστημα Λεπτοουργικῆς.

Ἐπεξεργασία λεπτοτάτης διαφόρων
οἰκιακῶν ἐπίπλων, καὶ ἐκκλησιαστικῶν.

Ὁ διευθυντὴς τοῦ Καταστήματος,
Σάββας Χατζηχριστοδούλου Ταλλιαδῶ-
ρος, ἐργάζεται τὴν τέχνην εἰς τὴν ἐν-
τέλειαν. Κατασκευάζει ἐπιπλά ἐκκλησι-
ῶν, ὡς τέμπλα, προσκυνητάρια, θρόνους
μὲ ἀπαράμιλλον καλλιτεχνίαν.

Ἐπίσης ἐπιπλά οἰκίῶν, τοιαῦτα δὲ
κατεσκευάσθη πολλῶν οἰκογενειῶν ἐν Λευ-
κωσίᾳ, αἱ ὁποῖαι ἐμείναν κατηχηχάριστη-
μέναι.

Τὸ κατάστημα κεῖται ἀπέναντι τῆς
δυτικῆς ἐξωθύρας τῆς Φανερωμένης,
πρέπει δὲ νὰ τὸ ἐπισκέπταινται ὅλοι πρὶν
παραγγέλωσι τὸ ἐπιπλά των.

Τιμαὶ εὐθηνότεραι ἀπὸ τοῦ καταστή-
ματος τοῦτου δὲν εἶνε δυνατόν νὰ γίνωσι.

Ἀ ν ἄ ρ ο π α σ τ

Ἡ Κύπρος ἐπαίρχεται εἰς τὰ εὐ-
κλεῆ τῆς χρόνια!

Τὰ κρασιά τοῦ ἐν Λεμεσῷ ἐπιστημο-
νικοῦ ἐνοποιείου Γ. ΜΙΧΑΗΛΙΔΟΥ
μας τὸ βεβαιῶσιν. Ἀπέκτησαν τόσην
φήμην, ὅσην καὶ κατὰ τοὺς ἀρχαίους
ἐνδόξους χρόνους εἰς οἶνον τῆς Κύπρου.

Τὰ μαῦρα καὶ τὰ λευκά του εἶνε θαύ-
ματα γεύσεως, εὐπρόσδεκτα εἰς κάθε
στόμαχον, ἀπαρτίτητα εἰς κάθε τραπέζιν.

Διὰ τοῦτο μόλις ἔλθουν εἰς τὸ ἐν
Λευκωσίᾳ παραπλεύρως τοῦ τυπογρα-
φείου τοῦ «Κυπρίου» ὑποκατάστημα, ὁ-
περ διευθύνεται ἀπὸ τὸν ὑποχρεωτικώτα-
τον κ. Σ. Ἡλιάδην, ἀμέσως γίνονται

Ἀ ν ἄ ρ ο π α σ τ